

Lodzer Volkszeitung

Nr. 51. Die „Lodzer Volkszeitung“ erscheint täglich morgens. An den Sonntagen wird die reichhaltig illustrierte Beilage „Volk und Zeit“ beigegeben. Abonnementspreis: monatlich mit Zustellung ins Haus und durch die Post 3 L 5.—, wöchentlich 3 L 25; Ausland: monatlich 3 L 8.—, jährlich 3 L 96.—. Einzelnummer 20 Groschen, Sonntags 35 Groschen.

Schriftleitung und Geschäftsstelle:
Lodz, Petrilauer 109
Telephon 36-90. Postcheckkonto 63.508
Geschäftsstunden von 7 Uhr früh bis 7 Uhr abends.
Sprechstunden des Schriftleiters täglich von 2.30 bis 3.30.

Anzeigenpreise: Die siebengespaltenen Millimeterzeile 15 Groschen, im Text die dreigespaltenen Millimeterzeile 60 Groschen. Stellengesuche 50 Prozent. Stellenangebote 25 Prozent Rabatt. Vereinsnotizen und Ankündigungen im Text für die Druckzeile 1.— Zloty; falls diesbezügliche Anzeige aufgegeben — gratis. Für das Ausland 100 Prozent Zuschlag.

Eine Rede Zaleski.

Die Gestaltung des polnisch-deutschen Verhältnisses.

Im Sejm Ausschuss für auswärtige Angelegenheiten wurde gestern die Aussprache über die Rede des Außenministers Zaleski abgeschlossen.

Der Weiskruze Jeremitsch erklärte, da Polen die ihm zugeordnete historische Rolle eines Schutzstaates der Minderheiten nicht erfülle, so müßte der deutsche Außenminister Dr. Stresemann in Genf als Verteidiger der Rechte der Minderheiten auftreten.

Zum Schluß ergriff Außenminister Zaleski das Wort, um auf einige im Laufe der Aussprache aufgeworfene Fragen Antwort zu geben. Er führte u. a. aus, daß Polen bereit sei, mit Rußland einen Schiedsgerichtsvertrag abzuschließen. Weiter gab er der Bereitwilligkeit Ausdruck auf der Grundlage einer ausgeglichenen Handelsbilanz einen deutsch-polnischen Handelsvertrag abzuschließen. In der für Polen so günstigen Rede des deutschbürgerlichen Sejmabgeordneten Julian Will glaubt Zaleski ein Zeichen für eine freundlichere Gestaltung des deutsch-polnischen Verhältnisses erblicken zu können.

Aus dem Ministerrat.

Gestern Abend trat der Ministerrat zu einer Sitzung zusammen, um den amtlichen Aktionsplan für die kommende Bauzeit zu entwerfen. Vor der Sitzung hatte Premierminister Bartel eine zweistündige Konferenz mit dem Staatspräsidenten im Schloß und darauf eine längere Besprechung mit Marschall Pilsudski im Belvedere.

Pilsudski und der Senat.

Wie in Regierungskreisen verlautet, ist zu erwarten, daß Marschall Pilsudski an den Beratungen der Militärkommission des Senats am 23. Februar in seiner Eigenschaft als Kriegsminister teilnehmen wird. Es ist auch nicht ausgeschlossen, daß Marschall Pilsudski selbst das Wort ergreifen und sich an der Aussprache beteiligen wird.

Sollte diese Nachricht zutreffen, dann würde daraus hervorgehen, daß Marschall Pilsudski einen Unterschied zwischen Senat und Sejm macht und daß er bewußt den Sejm kränken wollte, als er durch Abg. Koscialkowski in der Sejmkommission erklären ließ, das Kriegsministerium würde keine Vertreter zur Beratung senden, um die Offiziersuniform nicht durch Angriffe der Abgeordneten beleidigen zu lassen. Diese Furcht scheint Marschall Pilsudski vor den Herren Senatoren nicht zu empfinden.

Der Fall Roja-Koscialkowski.

Der Mißtrauensantrag gegen Koscialkowski zurückgezogen.

Mit besonderer Spannung wurde der gestrigen Sitzung der Militärkommission des Sejm entgegengeesehen, die in der Mittagsstunde zusammentrat, um über den Fall Koscialkowski-Roja und über das beantragte Mißtrauensvotum für den Vorsitzenden der Kommission, Koscialkowski, zu beschließen. Diese Angelegenheit wurde dadurch beigelegt, daß sich der Kommissionsvorsitzende bereit erklärte, die Militärkommission im Laufe der nächsten zehn Tage einzuberufen zwecks Durchberatung der Anträge des nationaldemokratischen Klubs auf Abänderung einiger Bestimmungen der Militärstrafprozessordnung. Nach der Erklärung Koscialkowskis wurde der Mißtrauensantrag zurückgezogen.

Um die Veretzung der Lehrer.

In der Unterrichtskommission wird augenblicklich eine interessante Debatte über die Frage der Veretzung der Lehrer geführt, u. zw. steht ein Antrag der Unterkommission in Sachen der Novellierung des Art. 58 des Gesetzes über das Dienstverhältnis der Lehrer zur Beratung. Der Antrag der Unterkommission sieht eine starke Befreiung

Der „Temps“ über die polnisch-deutschen Beziehungen.

Paris, 20. Februar. Der „Temps“ beschäftigt sich eingehend mit den polnisch-deutschen Beziehungen und schreibt: Man müsse erkennen, daß wenn auch die immer stärker werdende Spannung zwischen Berlin und Warschau keine unmittelbare Gefahr darstelle, die Einwirkungen auf die ganze internationale Lage nicht zu übersehen sei. Sehr viel Regelungen werden dadurch erschwert. Angesichts der polnisch-deutschen Polenilfrage man sich, welche Wendung die Aussprache über den Minderheitenschutz im nächsten Monat in Genf nehmen werde. Der Schritt des deutschen Gesandten in Warschau bei Marschall Pilsudski sei ein günstiges Zeichen, falls dieser Schritt wirklich den Charakter habe, den man ihm beilegt. Der tiefere Grund für das deutsch-polnische Uebel liege darin, daß Deutschland dem Abschluß eines Handelsvertrages mit Polen Hindernisse in den Weg lege und sich weigere, die durch die Verträge festgelegten Obergrenzen anzuerkennen. Ein Vertrag, der die gegenseitige Unverletzbarkeit der Staatsgebiete gewährleisten würde, würde das einzige Mittel sein, das Vertrauen zwischen beiden Völkern wiederherzustellen.

der Rechte der Schulbehörden bei Veretzung der Lehrer vor. So darf ein Lehrer nur auf Grund einer Entscheidung des Unterrichtsministers versetzt werden, wobei der Minister zuerst das Gutachten einer viergliedrigen Unterkommission, die aus Mitgliedern der Disziplinarcommission besteht, einholen, die Veretzung kann ferner nur zum Wohle der Schule, in der der betreffende Lehrer arbeitet, erfolgen, und dies nur zum Schluß des Schuljahres; dem Lehrer steht das Recht zu, sich mit der Veretzung einverstanden zu erklären oder aber die Emeritierung zu wählen. Abg. Bruchnik beantragte, dem Unterrichtsminister das Recht abzuspochen, eine Veretzung ohne Disziplinarverfahren vorzunehmen.

Verhaftung Ullis rechtswidrig.

Kattowitz, 20. Februar. Das Organ der polnischen Sozialisten, die „Gazeta Robotnicza“ (Arbeiterzeitung), beschäftigt sich mit der Auflösung des schlesischen Sejms und kommt zu der Feststellung, daß im Augenblick der Verhaftung von Ullis der schlesische Sejm noch bestanden habe und eigentlich auch heute noch bestände. Die Auflösung sei auf Grund einer Verfügung des Staatspräsidenten erfolgt, die Rechtsgültigkeit erhalte, sobald sie im „Monitor Polski“ veröffentlicht sei. Bisher sei aber eine derartige Verfügung weder veröffentlicht worden, noch hätten die Abgeordneten einen schriftlichen oder sonstigen amtlichen Bescheid erhalten. Demnach sei die Verhaftung unrechtmäßig erfolgt. Das Blatt macht noch darauf aufmerksam, daß für die Freiheitsberaubung Gefängnisstrafe in Aussicht stehe und man gespannt sein dürfe, wie dieser Fall angelegt werden würde.

Trotski in Angora.

London, 20. Februar. Die „Central News“ berichtet aus Konstantinopel, Trotski sei am Dienstag in Angora eingetroffen und in der Sowjetbotschaft untergebracht worden.

Berlin, 20. Februar. Den zuständigen Stellen des Auswärtigen Amtes ist nunmehr der Antrag Trotskis auf Genehmigung der Einreise nach Deutschland, und zwar in Form eines gewöhnlichen Antrages auf Erteilung einer Einreisebewilligung beim deutschen Konsulat in Pera zugegangen. Da es sich nach Ansicht der zuständigen Stellen hierbei nicht um einen gewöhnlichen Antrag auf Einreise-genehmigung handelt, sondern in Wirklichkeit um einen Antrag auf Gewährung des Asylrechts, ist der Antrag dem Reichskabinett zugeleitet worden, das sich voraussichtlich bereits in den nächsten Tagen mit der Angelegenheit befassen wird.

Ein neuer Konflikt.

Finanzminister Czechowicz galt vor seiner Ministerkarriere als ein aufrechter und überzeugter Demokrat sowie als guter Finanzfachverständiger. Mit seiner Berufung zum Minister hat er als Politiker eine Metamorphose durchgemacht. Er, der noch zuvor von den Rechtsparteien als Kandidat der Linken verschrien wurde, entwickelte sich schon nach kurzer Zeit zu einem treuen Anhänger und Bewunderer des Pilsudski-Regimes. Wohl mag er sich ab und zu gegen die Bevormundung aufgelehnt und darauf hingewiesen haben, daß seiner Finanzpolitik durch den übermäßigen Hang der einzelnen Ministerien zur Verschwendung ernstliche Gefahr drohe. Seine Bedenken wurden jedoch durch verschiedene Ueberredungskünste zerstreut, um so mehr, als sich der Ministerrat bereit erklärte, die jeweiligen Budgetüberschreitungen der einzelnen Ministerien durch einen diesbezüglichen Beschluß zu sanktionieren. Auf diese Weise brachte es die Regierung fertig, die Ausgaben des Gesamtbudgets um die horrenden Summe von einer halben Milliarde Zloty zu überschreiten. Allein das Kriegsministerium, dessen Budget schon über 30 Prozent des Gesamtbudgets ausmacht, hat 70 Millionen mehr verausgabt, als ihm zustand.

Für die Budgetüberschreitung wird mit Recht Finanzminister Czechowicz verantwortlich gemacht, denn er hat die Pflicht, darüber zu wachen, daß die Ausgaben sich in den Grenzen des vom Sejm beschlossenen Budgets halten. Sind aber neue Kredite dringend notwendig, so darf der Finanzminister nicht auf eigene Faust Kredite öffnen, sondern muß auf gesetzlichem Wege die Kredite im Sejm beantragen. Diesen Weg hat Czechowicz nicht beschritten. Er verließ sich dabei wahrscheinlich auf die Autorität Pilsudskis und auf die Hoffnung, der Sejm werde mit sich handeln lassen. Der Sejm hätte vielleicht auch noch mit sich reden lassen, wenn der Finanzminister wenigstens nachträglich einen Rechenschaftsbericht eingereicht hätte. Es muß hierbei darauf hingewiesen werden, daß der Sejm kein Hehl daraus machte, gegen die Ausföhrung zu reagieren, falls der Rechenschaftsbericht nicht vor der zweiten Lesung der Budgetvorlage für das kommende Jahr vorliegen sollte. Inzwischen aber ist das Budget vom Sejm längst verabschiedet und dem Senat zugestellt worden. Der Rechenschaftsbericht jedoch wurde nicht vorgelegt, und dies trotz wiederholter Erklärungen und Versicherungen des Ministerpräsidenten Bartel und des Finanzministers Czechowicz.

Der Sejm hat eine große Dosis Langmut an den Tag gelegt. Der angekündigte Antrag, den Finanzminister Czechowicz vor das Staatstribunal wegen der selbstherrlichen Uebersehreitung des Budgets zu stellen, hätte der Regierung zu denken geben müssen. Die Regierung schwieg jedoch und so brachte der Vorsitzende der „Wyzwolenie“, Vizejsejmarschall Woznicki, in der Dienstagssitzung des Sejm den Antrag ein. Der Antrag ist von 102 Abgeordneten der „Wyzwolenie“, der Bauernpartei und der P.S. unterzeichnet, welche Parteien damit beklundeten, daß ihre Furcht doch nicht so schrecklich groß ist, um zu allen Taten der Regierung Ja und Amen zu sagen. Laut Reglement muß der Antrag in acht Tagen auf die Tagesordnung kommen. Bei der Abstimmung wird es sich ergeben, ob der Antrag die vorgeschriebene Dreifünftel-Mehrheit erhalten wird.

Ministerpräsident Bartel glaubte, vor Einbringung dieses Antrages der Linksparteien warnen zu müssen. Er erklärte, daß sich das ganze Kabinett mit dem Finanzminister Czechowicz solidarisiere, und daß daher der Antrag als gegen die Gesamtregierung gerichtet zu betrachten sei. Was die Regierung tun wird, falls der Antrag doch die vorgeschriebene Mehrheit erzielen sollte, darüber ließ Bartel kein Wort verlauten. Ob man wirklich die Konsequenz für das Gesamtkabinett ziehen wird, ist stark zu bezweifeln, denn der Antrag ist kein Mißtrauensvotum gegen die Regierung im eigentlichen Sinne, sondern vielmehr nur ein Versuch, um die Frage der Verantwortung eines Ministers vor dem Sejm zu klären.

Ob es jedoch soweit kommen wird, ist eine andere Frage. Eine Dreifünftel-Mehrheit könnte aufgebracht werden, denn der Regierungsklub kann nur auf gegen 140 sichere Stimmen rechnen. Die Annahme des Antrages

Die Arbeiten des Sachverständigenausschusses.

Paris, 20. Februar. In der heutigen Nachmittags-sitzung des Reparationsausschusses wurde ein eingehender Meinungsaustausch über den heute vormittag von St. am P erstatteten Bericht des Fünferausschusses gepflogen. Der Fünferausschuss wurde beauftragt, morgen zu tagen und einen endgültigen Bericht für die am Freitag stattfindende Vollsitzung vorzulegen. Sehr eingehend wurde die Transferfähigkeit behandelt. Der Eindruck der heutigen Sitzung ist, daß die sachlichen Schwierigkeiten für die Aufstellung eines Arbeitsprogramms nunmehr als überwunden angesehen werden können, so daß in der

Sitzung am Freitag ein volles Einvernehmen erzielt werden dürfte. Es handelte sich letzten Endes darum, den in der letzten Zeit zu behandelnden Fragenkomplex abzugrenzen, damit die Diskussion nicht ins Uferlose gehe. Die Frage, ob man zur Einsetzung von Unterausschüssen übergehen wird, ist noch nicht geklärt.

Paris, 20. Februar. Die Pariser Blätter beurteilen den Stand der Sachverständigenverhandlungen sehr verschieden. Das „Echo de Paris“ spricht von einem schlechten Stadium.

gegen Tschadowicz hängt also von der Stellungnahme der Mittelparteien ab. Werden diese Parteien sich von der Regierung einschüchtern lassen, dann bleibt der Vorstoß nichts weiter als eine Demonstration.

Für alle, die Anhänger der parlamentarisch-demokratischen Staatsform sind, ist das mannhafte Vorgehen der drei Linksparteien eine Stärkung im Glauben, daß es den heutigen Machthabern doch nicht so leicht fallen wird, den Staat nach ihrem Gutdünken und persönlichen Bedürfnissen umzuformen. Der Antrag gegen Minister Tschadowicz ist der erste ernste Versuch, eine Scheidung der Geister herbeizuführen, denn gelangt der Antrag wider Erwarten doch zur Annahme, dann wird die Regierung Bartel-Bilsudski genötigt sein, Farbe zu bekennen und die Konsequenzen zu ziehen, die man wiederholt angedroht hat. Bleiben die drei Linksparteien in diesem Konflikt einig und erhalten sie Unterstützung von den Mittelparteien, so braucht man erst gar nicht auf die Straße zu gehen, wie es Abg. Kwapinski im „Robotnik“ angekündigt hat, denn dann ist es möglich, daß die „Konsequenzen“ der Regierung eine leere Demonstration sein und der Gruppe der faschistischen Obersten die Stoßzähne von selbst ausfallen werden, ohne daß es überhaupt zur Machtprobe zwischen Volk und dem heutigen Regime kommt.

Armin Zerbe.

Um den Beitritt Amerikas zum Haager Gerichtshof.

Eine Note Kelloggs an die Mächte.

London, 20. Februar. Staatssekretär Kellogg hat, nach Meldungen aus Washington, den Vertretern der Mächte in Washington am Dienstag eine Note zugehen lassen, in der die amerikanische Haltung gegenüber dem Haager Gerichtshof näher ausgelegt wird. In der Note wird die Bereitwilligkeit der Vereinigten Staaten zum Beitritt zu dem Haager Schiedsgerichtshof festgestellt, vorausgesetzt, daß eine Form gefunden werde, die die Interessen der Vereinigten Staaten sichere. Am Schluß der Note heißt es, die Regierung der Vereinigten Staaten glaube, daß ein Meinungsaustausch zwischen den Regierungen zu einer Einigung über eine Form führen sollte, die in unzweifelhafter Form den Rechten der Vereinigten Staaten als Mitgliedsstaat des Haager Gerichtshofes gerecht werde. Ein weiterer amerikanischer Vorbehalt besagt, daß der Haager Schiedsgerichtshof keinen Rat erteilen soll in Fragen, die einen Streit oder eine andere Angelegenheit, in der die Vereinigten Staaten Ansprüche oder Interessen befassen, berühren. Durch die Note verleiht die amerikanische Regierung dem Auftrag von Root, der sich auf dem Wege nach Europa befindet und die Hindernisse zu einem Beitritt Amerikas zum Haager Gerichtshof in persönlichen Verhandlungen möglichst beseitigen soll, Nachdruck.

Japanisch-amerikanischer Schiedsvertrag.

Tokio, 20. Februar. Das japanische halbamtliche Telegraphenbureau meldet aus Washington, daß die Verhandlungen zwischen dem japanischen Botschafter und der amerikanischen Regierung über den japanisch-amerikanischen Schiedsvertrag zum Abschluß gekommen seien. Der Vertrag soll am 12. März in Washington unterzeichnet werden.

Aufhebung des „Diplomatenviertels“ in Peking.

Peking, 20. Februar. Wie aus Nanjing gemeldet wird, hat die Nanjingregierung beschlossen, am 1. Mai das diplomatische Viertel aufzuheben. Die ausländischen Militärmächte müssen sofort aus Peking zurückgezogen werden. Außerdem werden sämtliche Vorrechte abgehaßt, die bisher bestanden. Die Nanjingregierung ist der Ansicht, daß sich die Aufhebung des Diplomatenviertels ohne Streit mit den Großmächten durchführen lassen werde.

Der Aufstand in Mexiko.

Paris, 20. Februar. In Mexiko ist, nach Meldungen aus Mexiko-Stadt, die allgemeine Mobilmachung im Gange, um die Erhebung der Generale Valenzuel und Manza, die die Ausweisung des ehemaligen Präsidenten Calles verlangen, niederzuwerfen. Verhandlungen der Regierung mit den Aufständischen sollen erfolglos verlaufen sein.

Polizeistreik im Gesandtschaftsviertel von Peking.

London, 20. Februar. Nach Meldungen aus Peking, ist im dortigen Gesandtschaftsviertel ein Streik der chinesischen Polizei ausgebrochen. Die Polizisten verlangen eine Erhöhung ihrer Gehälter. Französische Posten haben die Bewachung des Osttores des diplomatischen Viertels übernommen, während Japaner das Nordtor und Amerikaner und Engländer die Tore im Nordwesten und Westen bewachen.

Folgen der Kälte.

Wien, 20. Februar. Vom Zwölfer-Rogel bei Bad Aussee wurden, wie die Blätter melden, Notsignale gesehen, die man auf im Schneetreiben verirrt Bergsteiger und Holzfäller zurückführte. Die Gendarmrie sandte eine Hilfsgruppe aus, die jedoch keine Spuren von Verunglückten finden konnten. Infolge der furchtbaren Kälte, es wurden nachts Temperaturen bis 33 Grad Kälte gemessen, erlitten fünf Teilnehmer der Rettungsexpedition schwere Erfrierungen. Einem Gendarmen sind beide Füße erfroren, drei andere haben Erfrierungen an der Nase, dem Kinn, den Füßen und Händen erlitten. Einem Hüttenwirt ist der rechte Fuß abgefroren.

Berlin, 20. Februar. Der Magistrat beschloß in seiner Sitzung am 20. Februar, die Schulverwaltung zu ermächtigen, sämtliche Schulen bis Mittwoch, den 27. Februar, abends, geschlossen zu halten. Der Unterricht würde also am 28. Februar, früh, wieder beginnen. Die Schulverwaltung wird sich über diese Ausdehnung der Kälteferien sofort mit dem Provinzialschulkollegium ins Benehmen setzen.

Hochwasserchäden.

London, 20. Februar. In Mazedonien und Thrazien stehen rund 50 000 Hektar Land unter Wasser. Der Schaden soll bis jetzt 30 Millionen Mark betragen.

Eisenbahnkatastrophe.

6 Personen getötet, 75 verletzt.

London, 20. Februar. Wie aus Peoria im Staate Illinois gemeldet wird, sind vier Wagen eines mit Bergarbeitern besetzten Sonderzuges entgleist und einen 7 1/2 Meter hohen Abhang hinabgestürzt. Zahlreiche Bergarbeiter wurden unter den Trümmern begraben. Wegen des Fehlens einer telephonischen Verbindung verging mehr als eine Stunde Zeit, bis die erste Hilfe die Unglücksstelle erreicht hatte. Die starke Kälte beeinträchtigte zudem das Rettungswerk erheblich. Soweit bisher bekannt ist, sind 6 Personen getötet und 75 verletzt worden. Man befürchtet aber, daß auch noch weitere Leichen unter den Trümmern gefunden werden.

Brandkatastrophe auf einer Untergrundbahnstrecke.

New York, 20. Februar. Auf der Untergrundbahnstrecke ereignete sich eine große Brandkatastrophe, der mehrere Personen zum Opfer gefallen sind. Einzelheiten fehlen.

New York, 20. Februar. Von den 150 Fahrgästen, die bei dem Brand in dem Untergrundbahnzug Verletzungen oder Rauchvergiftungen erlitten haben, sind 55 schwer verletzt worden. 6 Verwundete liegen im Sterben. Augenzeugen berichten, im Gegensatz zu der amtlichen Meldung, daß auf der Strecke Holz in Brand geraten sei. Der Führer des Unglückszuges habe jedoch nicht angehalten, sondern versucht, den Zug durch das Feuer hindurch zu bringen. Dabei sei der erste Wagen in Brand geraten. Nicht weniger als 1500 Fahrgäste waren 1 1/2 Stunden lang in dem verqualmten Zug eingeschlossen.

Berlin, 20. Februar. Wie aus New York gemeldet wird, dürfte die Zahl der Verletzten nach neueren Feststellungen über 300 betragen. Im St. Vincent-Hospital, das dem Tunnelleingang am nächsten liegt, sind, wie das Hospital meldet, allein 250 Verletzte eingeliefert worden. Omnibusse mußten eingesetzt werden, um die Verunglückten zu überführen, da die Krankenträger nicht ausreichten.

Großfeuer in Berlin.

Berlin, 20. Februar. Im Zentrum Berlins, in der Alexanderstraße 26, entstand in der vergangenen Nacht ein Großfeuer. Da Menschenleben in Gefahr waren, rückte die Feuerwehr mit acht Löschzügen an. Das Feuer

ist vermutlich im vierten Stock des Quergebäudes, in dem verschiedene gewerbliche Unternehmungen, darunter eine Möbelfabrik, sowie eine Druckerei untergebracht sind, entstanden. Der Brand dehnte sich sehr schnell auf den Dachstuhl und die tiefer gelegenen Stockwerke aus. Die Löscharbeiten wurden durch den strengen Frost sehr erschwert. Die Feuerwehrleute hatten infolge Eisbildung schwer zu leiden. Dazu kam noch die Dunkelheit und die außerordentlich starke Rauchentwicklung. Erst nach mehrstündiger Tätigkeit konnte der Brand eingedämmt werden. Das Quergebäude ist völlig ausgebrannt. Mehrere Privatwohnungen mußten geräumt werden, da die Gefahr eines Uebergreifens der Flammen bestand. Personen sind nicht zu Schaden gekommen.

Kurze Nachrichten.

Brand einer Textilwarenfabrik. Aus Hannover wird gemeldet: In der vergangenen Nacht ist das Warenlager der Textilwarenfirma Büchting u. Co. durch Großfeuer völlig zerstört worden. Der Brandherd selbst bot das Bild eines Chaos. Der Dachstuhl ist vernichtet, ebenso auch die Abteilungen für Wäscheherstellung. Der Schaden ist sehr groß. Allein das verbrannte Warenlager hatte einen Wert von etwa 1/2 Millionen Mark. Der Brandschaden ist durch Versicherung gedeckt.

Raubüberfall auf eine Stationskassette. Aus Moers wird gemeldet: Heute abend gegen 8 Uhr überfiel ein maskierter Räuber die Stationskassette der Moerser Kleinbahn an der Homberger Straße. Der Räuber, der sich unbemerkt in eine Ecke gelauert hatte, wartete bis die letzten Gäste das Bahnhofsgelände verlassen hatten sprang dann hervor und zwang den Bahnhofsvorsteher mit vorgehaltenem Revolver zur Herausgabe der von ihm verwalteten Stationskassette. Er erbeutete etwa 500 Mark. Die mit Hilfe eines Polizeihundes ausgenommene Verfolgung war erfolglos.

Vater und Sohn. In Hilburgshausen wurde am Montag abend der hiesige Stadtratvorsitzende Architekt Berger von hinten überfallen und durch 7 mit einem kantigen oder scharfen Gegenstand ausgeführten Schläge schwer verletzt. Der Ueberfallene will den Täter genau erkannt haben und zwar in der Person seines eigenen Sohnes, mit dem er seit längerer Zeit in Unfrieden lebt.

Fjgmaurice will einen neuen Ozeanflug unternehmen. Wie aus London gemeldet wird, will Oberst Fjgmaurice im Juni einen neuen Ozeanflug in Ostwest-Richtung unternehmen. Der Flug soll wahrscheinlich von Deutschland ausgehen.

Höchstleistung im Walfischfang. Der norwegische Walfischdampfer „Nielsen Alonso“ hat auf viermonatiger Kreuzfahrt in den antarktischen Gewässern 732 Walfische gefangen. Das stellt eine seltene Höchstleistung dar.

Tagesneuigkeiten.

Rohle für die Arbeitslosen.

Die Ausgabe der Rohle an Arbeitslose gegen Vorzeigung des Talons geht normal vonstatten. Heute wird die Rohle an diejenigen Besitzer solcher Kohlentalon ausgefolgt, die auf Straßen mit Anfangsbuchstaben B, N und S wohnen. Die Kohlenausgabe gegen Talons erfolgt auf den Kohlenplätzen in der Wenglowa 3 sowie Ede Fabryczna und Przenjalniana.

In Sachen der Anstellung von Handwerkslehrlingen.

Angesichts dessen, daß es sehr oft vorkommt, daß Lehrlinge zur Erlernung eines Handwerks von Leuten angenommen werden, die hierzu nicht berechtigt sind, macht das Industrieamt erster Instanz darauf aufmerksam, daß auf Grund des Art. 149 des Gesetzes über das Industrieamt nur solche Personen Lehrlinge anstellen dürfen, die den Titel eines Handwerksmeisters oder Gesellen führen und die bereits acht Jahre hindurch dieses Handwerk selbstständig ausgeübt haben. Auch können in Industrieunternehmen Lehrlinge angestellt werden, doch müssen sie dann solchen Personen unterstellt werden, die entsprechende Qualifikationen besitzen.

Gegen den Wassermacher.

Durch den starken Frost der letzten Wochen sind verschiedene Häuser ganz von der Wasserversorgung abgeschnitten, so daß die Bewohner vieler Häuser gezwungen sind, Wasser aus anderen Brunnen zu holen. Die Besitzer solcher Grundstücke, in denen die Brunnen intakt sind, verwehren den Bewohnern benachbarter Häuser die Entnahme des Wassers aus ihren Brunnen, oder sie lassen sich für die Erlaubnis, Wasser zu holen, teuer bezahlen. Einige Hausbesitzer fordern pro Eimer sogar 4—5 Groschen. Diejenige Treiben will nunmehr die Stadtkasse ein Ende bereiten und wird alle diejenigen Hauswirte streng bestrafen, die sich für das Wasser aus ihrem Brunnen bezahlen lassen, oder die die Entnahme von Wasser verweigern. (Wid)

Der Kampf mit dem Lebensmittelwucher.

Wegen Forderung übermäßiger Preise für Lebensmittel hat eine fliegende Abteilung der Stadtkasse eine ganze Reihe von Händlern zur Verantwortung gezogen. Es sind dies: Nachla Warsztat, Konstantynowsta 5; B. Bornstein, Wschodnia 47; D. Preis, Wschodnia 26; Malka Lewin, Konstantynowsta 40; Laibus Kilhart, Wschodnia 44; Jan Urbanek, Traugutta Nr. 8; Perich Kohan, Wschodnia 35.

Paul Löbe über das deutsche Wehrproblem.

Auf dem letzten Bezirksparteitag in Breslau hielt a. a. auch Reichstagspräsident Paul Löbe ein längeres Re-

„Der an sich einfache und daher bestechende Gedanken- gang, kein Krieg, also keine Reichswehr, ist in seinen

Deutschland schlägt England im Wasserball.



Die siegreiche deutsche Wasserballmannschaft.

Die deutsche Olympia-Mannschaft siegte im Berliner Zusammentreffen mit den Engländern 11 : 4. Unser Bild zeigt von links: Guntz, Benede, E. Kademacher, Bähre, Cordes, Amann, J. Kademacher.

wurf, den auch Breslau mit einigen Änderungen zum Wehrprogramm aufstellt, die Republik als kapitalistischer Staat bezeichnet wird, dem der sozialistische Staat, nach-

Eine deutsche Kunstausstellung in Warschau

Heute findet in den Sälen der Bürgerressource in Warschau die feierliche Eröffnung der Ausstellung „Deutsche Kunst der Gegenwart“ statt.

Zu Bartels Danzig-Reise.

Es bestätigt sich die Nachricht, daß Ministerpräsident Bartel in Begleitung des Verkehrsministers Kühn und mehrerer höherer Beamten sich am 26. Februar nach Danzig begeben wird.

Gefängnisstrafe für einen Redakteur.

Der verantwortliche Redakteur der Zeitschrift „Szaniec“, Roman Wasilewski, ist vom Warschauer Bezirksgericht wegen Beleidigung des Marschalls Piłsudski zu einem Jahr Gefängnis verurteilt worden.

Ersehntes Glück.

Roman von Alfred Schirolauer.

(7. Fortsetzung)

Der Anwalt tutete kurz. Der Chauffeur, zugleich wohl-

Es war ein gemaltiger hoher Raum, der bis zum Dache des Hauses hindurchdrang. Hier war nichts Ländliches.

Auf einem großen Tisch aus Michelangelo's Tagen war der Tee serviert. Die Herren setzten sich.

„Du Unermüdlicher auch einmal müde?“ fragte Oden

Röhn raffte sich auf. Der Diener brachte Toast. Erst

„Ich bin nicht körperlich müde, Erwin. Eher seelisch.“

„Du?“

Röhn nickte und stellte die garte durchsichtige chinesische

„Ich kann es kaum noch ertragen, diese Frauentränen,

„Ich wollte deinen Rat hören.“

Oden wandte sich mit einer brüskten Wendung dem

„Und diese Friivolität, dieser Leichtsinns —! Was tue ich

„Er rede den rechten Arm und halte die schmale Hand zur Faust.

„Denn den guten Hellebrandt. Der tut saubere, richtige

„Oden mußte in verlegener Verblüffung nichts zu er-

Röhn machte eine rasche leichtfertige Geste. „Laß, Erwin.

„Ich bin eben doch ein altes Bachweib. Meine Sprechstunde

„Dose und bediente sich selbst. Den blauen Rauch in einem

„Müht meinen Klagesang nicht tragisch nehmen. Hast

„Vor der Tür erwartete sie die große Limousine, der 100-

„Röhn schaltete die Innenbeleuchtung aus. Er fühlte, er

„Man hat mir eine Kuffon mit Ostertag anboten“,

„Du kennst die Firma? Nach uns die bedeuten-

Röhn nickte in das schummrige Dunkel.

„Man hat mir eine Kuffon mit Ostertag anboten“,

„Du kennst die Firma? Nach uns die bedeuten-

Röhn nickte in das schummrige Dunkel.

„Man hat mir eine Kuffon mit Ostertag anboten“,

„Du kennst die Firma? Nach uns die bedeuten-

Röhn nickte in das schummrige Dunkel.

„Man hat mir eine Kuffon mit Ostertag anboten“,

„Du kennst die Firma? Nach uns die bedeuten-

„Gern.“

Oden erläuterte das Projekt. Röhn tat kurze Fragen

Stumm hörte der andere zu.

Als Röhn schwieg, lachte Oden sein frohes unbekümmer-

„Lassen wir das. Es war nicht so ernst gemeint.“

„Das weiß ich“, nickte Oden heiter. „Wäre ja auch heller

„Ich will dir offen sagen, mir leuchtete das Pro-

„Aber — du hast vollkommen recht. Es wäre für

„Ich danke dir.“

„Keine Ursache, mein guter Junge.“

„Im Ueberchwange sprach Oden fort:

„Wie du so eine Sache anpackst! Gerade das, woran

„An mach' mal 'n Punkt“, unterbrach Röhn unwillig.

„Erzähl' mir lieber von dir. Was machst du, was treibst du?“

„Ich? Wenig. Es ist sehr einsam in unserem Kaff. Und

„Du wirst doch nicht!“

„Ausgeschlossen.“ Es klang sehr fest und männlich.

Sie schwiegen wieder eine kleine Weile. Dann sprach

Röhn aus beider Gedanken heraus: „Glaub mir, Erwin, ich

„Man vor der Ehe warne.“

„Ich weiß. Jagdinstinkt — dein Steckenpferd, du Fana-

„Lachte der Westfale.“

„Ja, der Mann will erobern und immer wieder erobern,

oder vielmehr die Natur will es in ihm. Die alte weise

Dame treibt ihn in ihrem unerfülllichen Fortlebwillen von

Weib zu Weib. Die Ehe aber will ihn durchaus zur Mono-

gamie entmannen. Schon an dieser Naturwidrigkeit muß

die Ehe zerfallen.“

(Fortsetzung folgt.)

Bereine & Veranstaltungen.

r. Im Kadogoszger Turnverein fand am Sonnabendabend bei zahlreicher Beteiligung eine außerordentliche Hauptversammlung der Mitglieder statt. Sie wurde vom Vorsitzenden Herrn Fritz Döring mit einer Ansprache eröffnet. Zum Leiter der Versammlung wurde das Protektionsmitglied Herr Eduard Kaiser gewählt, der zum Schriftführer Herrn Rudolf Konczal berief. Nach Verlesung der Tagesordnung und der Niederschriften von der letzten Hauptversammlung und Monatsitzung und Erstattung des Kassensberichtes wurden die Herren Stefan Czarniecki und Bruno Bähr als Mitglieder in den Verein aufgenommen. Hierauf wurde über das bevorstehende 50jährige Jubiläum des Vereins beraten. Es wurde einstimmig beschlossen, dasselbe am 29. und 30. Juni d. J. in einem Garten in großem Maßstabe zu begehen und alle zum Gau gehörigen Turnvereine sowie auch alle übrigen Sportvereine aus Lodz und Umgebung zu diesem Feste einzuladen, alle Mitglieder zur Mitarbeit für die Vorbereitungen heranzuziehen und aus Anlaß des Jubiläums ein Gruppenbild der Mitglieder des Vereins anfertigen zu lassen, das bis zum Feste fertiggestellt sein muß. Ferner wurde beschlossen, den neugegründeten Kadogoszger Evangelisch-Lutherschen Kirchengesangsverein „St. Michael“ im Lokale des Kadogoszger Turnvereins als Untermieter aufzunehmen, die Witwe des verstorbenen, um den Verein sehr verdienten Ehrenmitgliedes Ludwig gleichfalls zum Ehrenmitgliede zu ernennen und an die Gattin des Vereinsvorsitzenden, Frau Wanda Döring, mit der Bitte heranzutreten, sich als Protektionsmitglied in den Verein aufnehmen zu lassen. Nachdem noch Herr Döring im Namen der Verwaltung Herrn Beulich für seine eifrige und uneigennütige Arbeit bei der für das Vereinslokal geschaffenen neuen Bühne seinen Dank ausgesprochen hatte, wurde die Sitzung geschlossen. Nach dieser blieben die Mitglieder noch geraume Zeit in froher Stimmung beisammen.

Vom Chr. Commisverein. Heute abend findet im Commisverein der übliche Vereinsabend statt. Die Mitglieder werden um recht zahlreichen Besuch gebeten. Das Vereinslokal ist gut geheizt und steht den Mitgliedern schon von der frühesten Abendstunde zur Verfügung. — Gleichzeitig weist die Vereinsleitung noch darauf hin, daß ermäßigte Theaterkarten nach dem Stadttheater für die Vorstellung am Dienstag, den 26. Februar, „Hinfemann“, im Vereinssekretariat, Al. Kosciuszki 21, zu haben sind. Außerdem nimmt das Vereinssekretariat Bestellungen der Theaterkarten für das Stück „Phamalion“ für Mittwoch, den 27. Februar, nach dem Stadttheater entgegen. Die Bestellungen werden bis Freitag mittag 2 Uhr angenommen. Telephonisch 32-00.

Sport.

Die nächsten Korfballpokalspiele.

Am kommenden Sonnabend, den 23. d. M., finden im Saale Dremnowska 88 folgende Korfballpokalspiele statt: S. A. S. — Kadimah, St. M. P. — Touristen, L. Sp. u. T. — Widzen. Beginn 5 Uhr nachmittags.

Am Sonntag gelangen folgende Treffen zur Durchführung: W. A. S. — Jedonzone, Absolventen — Poznaniski, L. A. S. — J. M. C. A. Beginn 12 Uhr mittags.

Vorländerkampf Polen — Tschechoslowakei abgesagt!

Wie bekannt, sollte am 3. März d. J. der Vorländerkampf Polen — Tschechoslowakei und der Städtekampf Kattowitz — Prag zum Austrag gelangen. Der tschechische Verband teilt nun mit, daß er gezwungen ist, die bereits abgeschlossenen Treffen aus unvorhergesehenen Gründen abzusagen. (c—s)

Achtung, Mitglieder der DSWB!

Das Mitglied d. Hauptvorstandes, Gen. J. Kociolet wird über das Thema:

„Der Kommunismus u. die Arbeiterklasse“

in folgenden Ortsgruppen sprechen:

Lodz-Süd Freitag, den 22. Februar, um 7 Uhr abends, im Parteilokal;

Nowe-Plotno Sonnabend, den 23. Februar, um 7 Uhr abends, im Parteilokal;

Ludwikow Sonntag, den 24. Februar, um 10 Uhr vorm., im Parteilokal;

Tomaszow Sonntag, den 24. Februar, um 4 Uhr nachm., im Parteilokal.

Nach dem Referat freie Diskussion.

Aus dem Reiche.

Pabianice. Die Hausbesitzer gegen die hohen Steuern. Vorgeföhrt fand in Pabianice eine Sitzung der Finanz-Budgetkommission des Magistrats statt, auf der der städtische Haushaltsplan besprochen wurde. Dabei wurde ein Protest verlesen, der gegen das Budget eingelaufen war. Dieser Protest stammt von 660 Hausbesitzern, die gegen die Vergrößerung der Beamten, gegen die hohen Steuern usw. auftraten. Die Kommission beschloß, alle Proteste in Erwägung zu ziehen. (p)

Kattowitz. Förderstredenbruch auf Wolfganggrube. Wie erst jetzt bekannt wird, ereignete sich am Freitag voriger Woche auf der Wolfganggrube in Karl Emanuel ein schweres Unglück. In einer zu Bruch gegangenen Förderstred wurden die Betalente Randora, Me-

Neue deutsche Hallen-Rekorde.

Im Kugelschloß.



Girschfeld (Allenstein),

der deutsche Weltrekordmann, hat auf dem Hamburger Hallensportfest des bisherigen Hallenrekord im Kugelschloß um 1,23 Meter auf 15,12 Meter verbessert.

Im Weitsprung.



Röhrmann (Hamburg),

der deutsche Meister im Weitsprung, hat in Hamburg mit einem prachtvollen Weitsprung von 7,45 Meter nicht nur einen neuen deutschen, sondern auch einen neuen Weltrekord im Hallen-Weitsprung aufgestellt.

rada, Bielecki und Hierada verschüttet. Die Bergungsarbeiten gestalteten sich sehr schwierig. Nach mehrstündiger Arbeit der Rettungskolonnen konnten die Verschütteten geborgen werden. Jedoch waren zwei von ihnen, Randora und Hierada, bereits tot. Beide sind Familienväter. Bielecki und Janerzel wurden in schwerverletztem Zustande nach dem Rudaer Knappschäftsazarett überführt. Das Bergereiamt Königshütte hat die Untersuchung eingeleitet.

Briefkasten.

„Druckfehler.“ Obgleich wir Anonymes im Grundsatz nicht beantworten, so müssen wir zu Ihrer Belehrung mitteilen, daß Jakutsk eine russisch-sibirische Provinz von 3563 982 Quadratkilometer ist und auch eine Hauptstadt gleichen Namens besitzt, die als eine der kältesten der Welt gilt und am linken Ufer der Lena liegt, übrigens auch ein wichtiger Handelsplatz für Pelz, fossiles Elfenbein und Nahrungsmittel ist. In diesen Artiteln findet dort alljährlich vom 10. Juli bis 1. August eine starkbesuchte Messe statt. Die Stadt besteht übrigens seit 1632. — Sind Sie nun genügend informiert? Wo unterlassen Sie künftig Ihre Schnoddrigkeiten. Bescheidenheit ziemt vor allem dem Unwissenden! Wenn andere Blätter „Jakutsk“ geschrieben haben, so sitzen darin ebensolche geographische Analphabeten, wie Sie es sind.

Radio-Stimme.

Mittwoch, den 21. Februar

Polen.

- Warschau.** 12.30 Schulkonzert, 16.15 Kinderstunde, 17.55 Kammermusik, 18.50 Verschiedenes, 20.30 Orchesterkonzert, 21.15 Radioveranstaltung, 22.30 Tanzmusik.
- Kattowitz.** 12.30 Schulkonzert, 16.15 Kinderstunde, 17.55 Kammermusik, 18.50 Verschiedenes, 20.15 Abendkonzert, 21.15 Radioveranstaltung, 22.30 Tanzmusik.
- Krakau.** 11.55 und 20 Fanfare, 16.15 Kinderstunde, 17.55 Kammermusik, 18.50 Verschiedenes, 20.15 Abendkonzert, 21.15 Radioveranstaltung.
- Posen.** 12.30 Schulkonzert, 17.55 Kammermusik, 20 Verschiedenes, 21.15 Radioveranstaltung.

Ausland.

- Berlin.** 11 und 14 Schallplattenkonzert, 16.30 Unterhaltungsmusik, 20 Einakterabend, danach Oper: „Verfiegelt“.
- Breslau.** 12.20 und 13.45 Schallplattenkonzert, 16. Elternstunde, 20 Heitere Abendunterhaltung mit Joseph Blauf, 22.30 Tanzmusik, 24 Nachtkonzert.
- Frankfurt.** 12.30 Schallplattenkonzert, 15.05 Jugendstunde, 16.35 und 19.30 Konzert, 21.15 Eine Stunde Walzer.
- Hamburg.** 11 Schallplattenkonzert, 12.30 und 14.05 Konzert, 16.15 Dramatische Tänze, 18. Volkstümliche Klänge, 19.05 Die Frau in der Maske, 20 Militärkonzert, 22 Die modernen Tänze der Saison.
- Wien.** 10.15 und 12.10 Schallplattenkonzert, 13.05 Mittagskonzert, 15 Kinderpielestunde, 17 Märchen und Spiele, 17.45 Besperkonzert, 20 Abendmusik, 21 Einsame Musik.
- Wien.** 11 Vormittagsmusik, 16 Nachmittagskonzert, 19.30 Konzert des Wiener Sinfonieorchesters.

Der Leser hat das Wort.

Für diese Rubrik übernimmt die Schriftleitung nur die pressegesetzliche Verantwortung.

Essentieller Dank.

Der neugegründeten Bibliothek bei der Ortsgruppe Nowo-Plotno und Chganika der Deutschen Sozialistischen Arbeiterpartei Polens ist eine bedeutende Spende in Gestalt von 180 Büchern und 60 Wochenschriften von Herrn A. Schmidt zugegangen. Wir betrachten es als eine angenehme Pflicht, Herrn Schmidt für diese hochherzige Spende an dieser Stelle unseren herzlichsten Dank auszusprechen. Es wäre erwünscht, wenn dieses Beispiel Nachahmung fände.

Der Vorstand der Ortsgruppe Nowo-Plotno der D. S. A. P.

Deutsche Sozial. Arbeiterpartei Polens.

Lodz-Nord. Sonntag, den 24. Februar, 9 1/2 Uhr vormittags, findet im Lokale Reiterstraße 13 eine Mitgliederversammlung statt. Tagesordnung: Tätigkeitsbericht. Der Vorstand bittet daher alle Mitglieder, zu dieser Versammlung zu erscheinen.

Männerchor Lodz-Süd. Genossenabend. Sonnabend, den 23. Februar, um 8 Uhr abends, findet in der Bednarska 10 ein Genossenabend statt. Alle Sangesdrücker sowie Freunde sind eingeladen.

Chojny. Preispreference- und Spielabend. Die Ortsgruppe Chojny veranstaltet am kommenden Sonntag, den 23. Februar, um 7 Uhr abends, im eigenen Lokale an der Rybskastr. 36 einen Preispreference- und Spielabend. Denjenigen, die sich am Preispreference nicht beteiligen wollen, steht ein Schach- und Damenspiel sowie ein Kridet zur Verfügung.

Deutscher Sozial. Jugendbund Polens.

Bezirks-Vorstandssitzung.

Sonntag, den 24. Februar, vormittags 9 1/2 Uhr, Bezirks-Vorstandssitzung des Jugendbundes.

Arbeiterjugend und Kaufgäste.

Vom Bezirksvorstand wird in folgenden Gruppen der Vortrag „Arbeiterjugend und Kaufgäste“ durchgeführt: Nowo-Plotno: 21. Februar, abends 7 Uhr, im Parteilokal. Lodz-Nord: 21. Februar, abends 7 Uhr, mit Lichtbildern, Reiterstraße 13. Lodz-Ost: 22. Februar, abends 7 Uhr, mit Lichtbildern, Nowo-Targowa 31. Pabianice: 25. Februar, abends 7 Uhr, mit Lichtbildern, Fabryczna 32. Konstantynow: 27. Februar, abends 7 Uhr, im Parteilokal. Zu den Vorträgen sind die Mitglieder der DSWB. auch geladen.

Achtung Lodz-Zentrum! Donnerstag, den 21. Februar, abends 7 Uhr, findet ein Volkstanzabend statt, wozu wir alle Mitglieder einladen. Auch können noch frische Genossen hinzukommen.

Alexandrow. Sonntag, den 24. Februar 1929, nachmittags 4 Uhr, findet in Alexandrow ein Märchenabend mit Lichtbildern für Kinder statt. Im Anschluß daran für Jugendliche ein Lichtbildervortrag über „Arbeiterjugend und Kaufgäste“.

Gewerkschaftliches.

Achtung Saisonarbeiter! Am Donnerstag, den 20. Februar, nachmittags 5 Uhr, findet im Parteilokal, Petrikauerstraße 109, eine Versammlung statt.

Unterhaltung

Die Visitenkarte / Von Richard Huelsenbeck.

Nachdem das Unglück geschehen war, ging der Oberbuchhalter Jörensens tagelang mit Gedanken schwer belastet umher. Er zermarterte seinen Kopf so sehr, daß die Zahlenreihen, die er berufsmäßig darin aufzubewahren hatte, in größte Unordnung kamen; die Feder zerbrach, das Tintenfaß fiel um. Die Schreibmaschinen töteten eine mißliche Melodie. Die Stenotypistinnen, die vorher nett und zuvorkommend gewesen waren, sanken auf das Niveau aller Eulen herab. Wie konnte so etwas vorkommen? Das Rätsel wurde umso größer, je länger man sich mit seiner Lösung beschäftigte. Jörensens bekam Angst vor sich selbst. Hatte er eine weiche Natur, von der er nichts wußte? Lebte in ihm ein Geistes, das sich manchmal von ihm ablöste, ihn verließ, auf eigene Faust handelte und erlebte? Wenn es das gab, wenn sich wirklich so etwas ereignete, konnte man sich über die schlimmsten Ausgänge nicht wundern.

Mutter Jörensens wurde aus ihrem alten Pflichtenfeld noch weniger flug als er aus sich selber. Hin und wieder fauchte sie Beide wie zwei wilde Katzen an. Der Hausstand geriet in einen Zustand der Verzauberung. Türen knallten, Wüffel fielen herunter. Die erwachsenen Kinder blieben fort, weil sie sich sagten, der Alte müsse wahnsinnig geworden sein.

Was war geschehen? Die Straßenbahn, die elegant und frischlackiert dahinfährt, ist an der ganzen Affäre unschuldig. Jörensens begrüßt den Schaffner wie an anderen Tagen auch, aber es ist doch ein besonderer Gruß. Dieser Schaffner, der einen schweren Dienst tut, ist ein unbekümmerter unbefangener Mensch. Jörensens ist dies seit zwei Wochen nicht mehr.

Jörensens hat sich nie um fremde Mädchen gekümmert; er ist — wie erwähnt — verheiratet, hat erwachsene Kinder.

Aber vor zwei Wochen — an einem Donnerstag — geschah Folgendes. Jörensens saß in der Straßenbahn und ärgerte sich, daß er keinen Fensterplatz erwischen konnte. Er sah mißmutig in den Gang des Wagens, wo Billettknäuel herumlagen. Warum reinigte man das nicht? Verbraucht die Gesellschaft soviel Geld für die Gehälter ihrer Direktoren? Jörensens legte eine dicke Falte auf seine Stirn und wußte, daß er nun bedeutend aussah. Keiner sollte es wagen, sich ihm zu nähern, ihn anzusprechen.

Er fühlte dabei eine ungewohnte Unruhe; es war wie der Beginn einer Krankheit, einer Grippe, eines schnell ansteigenden Fiebers. Etwas rührte ihn an, keine Hand, nichts Materielles. Als Jörensens aufschah, blickte ihn ein Mädchen an, eine Blondine, die in einem eleganten Pelzmantel gewickelt, den Fensterplatz innehatte, den er nicht erwischen konnte.

Dreißig Jahre ernsthafter pflichtbewusster Arbeit versinken wie nichts, wenn die Stunde des Schicksals geschlagen hat. Jörensens fühlte sich von dem Blick des Mädchens so ergreifen, daß er schanderte. Es ist unmöglich zu schildern, was in ihm vorging. Wie durch die Gewalt eines Blitzes war sein Leben in zwei Teile gespalten. Es gab jetzt einen Jörensens, der behauptete, ein Oberbuchhalter zu sein, und es war da ein anderer, der die tollsten Pläne in seinem Kopf wälzte.

Der andere Jörensens sagte sich: „Jetzt ist die Zeit der Abrechnung mit dem langweiligen Beamtenstand gekommen. Jetzt wollen wir tanzen, flirten und elegante Kleidung tragen. Wir wollen den grauen Alltag verlassen, in eine Bar gehen und einer Flasche Sekt den Hals brechen. Es können auch zwei Flaschen sein, es kommt nicht mehr darauf an...“

Wohin das Mädchen? Erriet sie, was in Jörensens vor sich ging? Jörensens, der sich nicht mehr kannte, stieg hinter ihr aus und sprach sie an. Sie fand darin nichts Besonderes, sondern nahm sein Verlangen, sich abends an einem bestimmten Platz, unter einer bestimmten Uhr zu treffen, mit Gnade auf. Jörensens strahlte. Im Bureau sprangen die Zahlenreihen vor seinen Augen, aber die Resultate stimmten. Die Welt war eine einzige große Freude. Daß ihm alten Grautopf noch so etwas passieren mußte! Daß sich noch ein junges Ding fand, das sich mit ihm amüsieren wollte! Nicht auszuweichen. Mit Gleichgültigkeit und einem leichten Widerwillen dachte Jörensens an seine Familie zurück; er hängte sich ans Telefon und teilte wichtig mit, er käme erst spät nach Hause. Es seien noch wichtige Arbeiten zu erledigen. Während er den Hörer in der rechten Hand hielt, ballte er die linke zur Faust. Er stellte sich auf die Beine, seine Stimme hatte einen rötlichen Ton. Die große Aufregung ließ sich doch schlecht verbergen. Er — der alte Oberbuchhalter Jörensens — hatte eine Geliebte, eine blonde, blauäugige besetzte Frau.

Wenn Jörensens an diese Vorgänge zurückdachte, so verzick er sich jede kleine Geste; alles erklärte sich aus begreiflicher Aufregung. Wenn ein Mensch dreißig Jahre lang den gleichen Trost gemacht hat und nun zum erstenmal ein Erlebnis verband...

Alles verzick sich Jörensens, nur nicht die Dummheit, die er in dem Tanzlokal gemacht hatte. Man könnte Schlimmes vermuten, aber im Grunde war es etwas sehr Lächerliches. Wenn es nur nicht durch die besonderen Umstände ein Gewicht bekommen hätte. Jörensens konnte Elise gegenüber nicht als Buchhalter auftreten. Aus jedem Film geht hervor, daß man wenigstens Direktor sein muß, wenn man abends mit einer Frau hinter einer Flasche Sekt sitzt. Hinzu kam, daß Jörensens äußerlich wie ein Direktor aussah, er hatte nicht im geringsten etwas Verstaubtes, Starres oder Abgegriffenes an sich. Zum Beweis dafür, daß er sein eigener Chef sei, überreichte er feierlich eine Visitenkarte. Das Glück kam ihm merklich zu Hilfe; der Chef vertraute ihm so, daß er ihm Einblick in seinen Privatfortschritt gestattete. Ein Griff in dieses Heiligum förderte die Visitenkarten zu Tage. Wenn man sich als Bankdirektor ausgeben will, muß man gewisse dafür haben. Eine Karte, die man zufällig bei sich trägt, die man nachlässig auf dem Tisch liegen läßt oder leger überreicht, kann nicht ohne Eindruck bleiben.

Die Visitenkarte war auch nicht ohne Eindruck geblieben; Elise suchte zusammen. Jörensens sah, wie das Mädchen von Geldsäckeln, Automobilen zu träumen begann. Während er mit ihr in der Bar saß, fühlte er sich ganz in der Rolle des Direktors Helbing; es kam ihm nicht im geringsten die Idee ein anderer zu sein. Er nahm die ergebenden und verlebten Blicke Elises wie etwas Selbstverständliches auf. Wozu hatte man sich ein Leben lang gequält? Wozu war das alles gut, wenn man nicht einmal ein kleines Mädchen glücklich machen konnte?

Aber jetzt, als Jörensens bedrückt herumfiel, gewann die Überzeugung in ihm an Stärke, daß die Visitenkarte sein dümmster Streich war. Wie sorgfältig sie sie eingepackt hatte! Was würde sie nun damit anfangen? Schon zur zweiten Verabredung war er nicht mehr gekommen. Elise würde über ihrer Visitenkarte sitzen und Nahe schwören. Ein Blick ins Telefonbuch genigte. Wenn Direktor Helbing erfuhr, daß er seine Karten mißbraucht hatte, würde das Unglück geschehen sein. Jörensens zitterte am ganzen Leibe; alle Welt kannte, wie schnell er zusammenfiel. Sein Ton wechselte zwischen überzogener Freundlichkeit und größter Wut; die Stenotypistinnen beschwerten sich beim Chef. Helbing ließ den Buchhalter kommen, konnte aber nichts aus ihm herausstricken. Frau Jörensens griff zu einem alten Sarong und bereitete heiße Umschläge vor. Jörensens drohte, seiner Frau die nassen Handtücher um die Ohren zu schlagen. Die Güte brach in hallolles Schluchzen aus.

Die Affäre nahm einen seltsamen Ausgang. Jörensens bewachte das Telefon wie ein Schließhund, er suchte zusammen, noch ehe sich die Schelle in Bewegung setzte. Seine Nerven waren von einer fast überirdischen Feinheit geworden. Als er schon fast dem Selbstmord nahe war, läutete

Die unvergessene Stunde / Novelle von Willy Hansen

Dies etwa war die Vorgeschichte: Daß die Passagiere des „Smart Fellow“, jenes bekannten Luxusdampfers, der den Verkehr zwischen Marseille und den Kanarischen Inseln vermittelte, plötzlich aus dem Schlaf wachen und mit angstvoll aufgerissenen Augen in die Dunkelheit ihrer Kabinen starrten. Jemand etwas Unerwartetes, Furchtbares mußte geschehen sein. In der nächsten Sekunde war es ihnen klar, was sie aus dem Schlummer jagte: das regelmäßige Stampfen und Dröhnen der Maschinen, das bisher ihnen gleichsam als Wiegenlied gedient hatte, hatte aufgehört. Es herrschte eine beängstigende Stille. Aber nur einen Augenblick. Dann hörte man den Widerhall schwerer Schritte vom Deck, hörte das Klagen rauher Männerstimmen, das geläutete Heulen von Sirenen und unverständliche Geräusche und Signale. Ehe sich die Passagiere ganz zurechtgefunden hatten, rannten auch schon die Stewards durch die Gänge, trommelten mit den Füßen an die Kabinentüren, wild, rüchsiglos brüllten „Alle Mann an Deck, Schwimmgewesten anlegen!“ und waren verschwunden, ehe man den furchtbaren Sinn dieser Worte richtig verstand.

Frierend, ältend, nur aufs notwendigste bekleidet, drängten die Passagiere aufs Deck. Überherrschte alsbald ein unbeschreibliches Durcheinander. Frauen weinten hysterisch, Männer brüllten, Kinder schrien. Alles drängte zu den Booten. Keiner begriff die Ursache der Gefahr, denn das Wasser lag, schimmernd im Silberlicht des Mondes, vor ihnen so still und blank und glatt wie ein Spiegel. Aber dieser friebliche Anblick wirkte vielleicht noch beängstigender als Sturm und Wellenschlag es getan hätten — des Geheimnisvolle der drohenden Gefahr stand vor den Menschen gleich einem bösen lauernden Tier.

Das Schiff lag mit harter Schlagseite nach Unten über, so daß es nicht ganz wübelos war, sich auf dem Deck zu bewegen. Aber es machte keine Fahrt und nur zuweilen zitterte es und stöhnte wie ein zu Tode Verwundeter.

Im Fuß der Brücke stand der Kapitän mit seinem ersten Offizier. Mit gezogener Pistole überwachte er das Ausschwenken der Davits. Die Mannschaft, die leuchtend und angstregt arbeitete, vermochte trotzdem kaum, sich der andringenden Passagiere zu erwehren. Aber als die Tassen sich quitschend und freischend langsam in Bewegung setzten, als das erste Boot sich bis zur Reeling herablenkte, durchbrachen die Menschen, die zum Schut der Rettungsaktion aufgestellte spärrliche Postenreihe. Alle Drohungen, alle Beschränkungen waren vergeblich. Selbst ein paar von dem Kapitän in die Luft abgefeuerten Schüsse hatten keine Wirkung.

Der erste der seine Hand auf den Rand des Bootes legte, war Thomas Hausmann, der jugendliche Direktor der Stahlwerke Süß aus Bochum. Während der ganzen Fahrt hatte dieser Multimillionär, dessen Beehlen zehntausend Arbeiter zu gehorchen gewöhnt waren, die Bewunderung der Mitreisenden, seine entzückende junge Frau Hilbe, mit der er eine Hochzeitsreise machte, den Reiz aller englischen, deutschen und französischen Mitreisenden erregt. Jetzt nur mit Hemd und Hose bekleidet, klatternd und verzweifelt, mit wirrem Haar und verzerrten Zügen, erinnerte er in nichts mehr an jene vornehme, gepflegte und elegante Gestalt, die vormittags, die schöne und kostbar gekleidete Frau im Arm, auf dem Promenadenweg einherzuarbeiten pflegte.

Ja, Thomas Hausmann war der erste, und gerade war er im Begriff, in das Boot zu springen, als er fühlte, wie ein Arm ihn umklammerte. „Thomas!“ klang eine Stimme — o, es war dieselbe weiche und sanfte Stimme, die er aus vielen Stunden verdingenerer Zärtlichkeiten so gut kannte. Aber er mußte sie wohl verdrängen haben. Diese Stimme, denn er machte nur eine schwache, mechanische Bewegung, als wollte er eine gefährliche Last von sich abschütteln. Doch der Arm hielt ihn fester — er sah schon den Augenblick nahe, da andere ihn zurückdrängen, ihm zuvorkommen würden. Brust drehte er sich um; er blickte in ein tränennaßes Gesicht. „Das los!“ schrie er brüal und da die Frau nicht gleich antwortete, schlug er ihr mit einem wüsten Klug die geballte Faust in das weiße, blaße Gesicht, daß die Frau mit einem wehen Aufschrei blutüberströmt zusammenbrach.

Dies also war die Vorgeschichte, zu der eigentlich nur noch zu berichten wäre, daß durch eine anädische Schicksalsfügung — man hat die näheren Umstände damals in der Zeitung nachlesen können — alle Passagiere gerettet wurden bis auf ein kleines Kind, das von der vor Angst irrsinnig gewordenen Mütterchenmenge zertrampelt worden war. Und zwei Tage später führten der Direktor Thomas Hausmann und seine innere Frau, deren schönes Antlitz durch einen dreien Verband, den sie um ihr Stirn trug nur wenig entstellte war, über Marseille, Paris und Köln nach ihrem zukünftigen Wohn- und Tätigkeitsort.

eines Tages der Apparat und eine energische Damenstimme fragte nach Direktor Helbing. Jörensens wußte sofort, wer sprach. Zum größten Erstaunen des ganzen Bureaus nahm er einen gezielten Ton an, erzählte was von verreiselt sein, in absehbarer Zeit nicht wiederkommen und von anderen den aufgehenden Angehörigen ganz unverständlichen Dingen. Dann warf er den Hörer hin und fiel zusammen. Man mußte ihn auf ein Sofa schleppen, ihm die Weste öffnen, ihm die Schläfen reiben. Nach einer langen Weile öffnete er irrt die Augen und fragte, wo er sei. Man flüsterte, Jörensens werde irrsinnig.

Er wurde aber keineswegs irrsinnig; vielmehr ging es ihm nach diesem Zwischenfall besser. Er hatte das sichere Gefühl, Elise werde das Ausmaß ihres Bemühens einschätzen und sich nicht wieder melden.

Eines Tages — ausgerechnet auch an einem Donnerstag — wurde Jörensens von einer Dame auf der Straße angesprochen. Es war Elise. Jörensens sagte kein Wort, die Dame geriet in Wut. Sie begann laut zu schimpfen, und es sammelten sich einige Leute um das Paar. Jörensens nahm eine Tasse und kam erschöpft zu Hause an.

Dann hatte er Ruhe, und er wird nun wahrscheinlich ein weiteres Menschenalter im Bureau des Direktor Helbing verbringen. Am Tag seines goldenen Dienstjubiläums, wenn der Chef kommt und seine Visitenkarte schickt, wird er sich vielleicht seines Abenteuerers erinnern und lächeln.

Hilbe durchschritt die kostbar eingerichteten Räume der Villa mit dem gleichgültigen Ausdruck eines Menschen, den das alles eigentlich nichts angeht. Sie kam zu dem gemeinsamen Schlafzimmer und wandte sich nach einem nüchtern prüfenden Blick an den Diener.

„Möchten Sie für mich ein Schlafzimmer im ersten Stock ein?“

Der Diener, zu gut geschult, um auch nur eine Andeutung seiner Überraschung zu zeigen, verbeugte sich stumm. Hausmann sagte kein Wort.

Sie aßen gemeinsam in dem lichten, hellgetafelten Speisesaal des Erdgeschosses, und es waren traurige Mahlzeiten, zu denen Hausmann sich einfindet mit einem Gesicht, als bestiege er ein Schafott. Es wurden kaum die notwendigen Worte gewechselt und sofort nach dem Essen zog sich der Direktor mit einer gefammelten Entschuldigung zurück. Er konnte den Anblick des bleichen, feineren Antlitzes seines Gegenüber nicht ertragen.

Sie empfingen gemeinsam ihre Gäste, denen gegenüber Hilbe die heiterste, liebenswürdigste Wirtin war, allen Fragen wegen der Ursache ihrer Verletzung mit einer geschickt erponnenen Lüge ausweichend. Sie machten gemeinsam ihre Besuche, Hilbe immer mit der schwarzeidenen, den Verband verfallenden Stundbinde, an die sich ihre Bekannten allmählich bereits gewöhnt hatten.

„Können wir diese gesellschaftlichen Verpflichtungen nicht zurückstellen, bis deine Wunde verheilt ist?“ fragte Hausmann sie einmal leise und demütig. „Nein,“ widersprach sie kühl. „Es würde zu lange dauern — und ich weiß, was ich dir und deiner Stellung schuldig bin.“

Er suchte zusammen und schwieg. Vier Wochen später fing er erneut an: „Ist die Wunde noch immer nicht vernarbt?“

Er würgte an seinen Worten. Statt einer Antwort zog sie den Verband herab — das Zeichen, das Zeichen, das seine Faust hinterlassen hatte, flammte blutig rot, wie am ersten Tage.

„Du solltest einen weiteren Arzt hinzuziehen“ stammelte der Mann. „Ich kann mir nicht erklären, warum es nicht heilt, und ich fürchte, es könnte Brand hinzuschlagen.“

„So — fürchtest du? Ich fürchte nicht. Und ich denke, ein Arzt genügt. Vielleicht... vielleicht kann es nicht heilen.“

Da ging er, mit schleppenden Schritten und hängenden Schultern. Er sah aus, wie ein alter Mann.

Einmal, als er glaubte, sie wäre ausgefahren, schlich er sich in ihr Zimmer. Er hatte Sehnsucht, einmal den Duft ihres Körpers zu spüren — ja, er wollte seine Lippen auf ein Taschentuch, ein Kleidungsstück von ihr pressen und einmal — ein einziges Mal nur — glauben, dies alles wäre nie gewesen.

Aber als er, vorsichtig wie ein Dieb, die Tür öffnete, sah er sie vor ihrem Spiegel sitzen. Sie hantierte mit irgendwelchen blinkenden Geräten. Und er bemerkte, daß sie sich bemühte, die Wunde, die schon im Heilen begriffen war, kunstvoll wieder aufzureizen. Ihre Lippen hatte sie vor Schmerz zusammengepreßt, und ein unbeschreiblicher Ausdruck in ihren Augen, den er erhaschte, ohne daß sie seine Anwesenheit bemerkte, ließ ihn erschauern. — Da entfloß er wie ein Gehefter.

An diesem Abend schrieb er ihr einen Brief, in dem er sie bat, in die Scheidung einzuwilligen. Er bot ihr die Hälfte seines Vermögens und eine angemessene Beteiligung an den Nettogewinn seines Werkes — bis zu ihrem Tode. Aber als er sich am nächsten Morgen, zerfurcht von einer durchwachten Nacht, erhob, fand er auf seinem Nachttisch ein Kärtchen von ihr, mit einem einzigen lakonischen Wort „Nein.“

„Du mußt mit ihr sprechen — es geht so nicht länger... Ich werde verrückt“ grübelte er. Und nahm alle Kraft zusammen, um Hilbe beim Mittagessen mit etwas größerer Energie entgegenzutreten, als er sie bisher aufzubringen vermochte.

„Ich könnte, wenn du dich weiter ärrstest, die Scheidung gerichtlich erzwingen“, sagte er. „Du weißt, daß es einen gesetzlichen Grund gibt, und ich verziehe nicht, was dich veranlassen kann, mein Angebot so strikt abzulehnen. Da ich dir doch so zum Ekel bin.“

„Ja... Du bist mir zum Ekel“ erwiderte sie. Ihr Stimme war wie ein Peitschenschlag. Der Mann verfarbte sich.

„Und trotzdem?...“

„Drohdem!“

„Und wenn ich klage?“

„Dann weiß morgen die ganze Stadt — und übermorgen ganz Deutschland, was geschah, als der Smart Fellow unterging.“

Hausmann wuschte sich die perlenden Schweißtropfen von der Stirne.

„Kannst du denn nie vergehen... kannst du nie verzeihen?“

Sie erhob sich, ohne ein Wort zu erwidern. Ihre Augen waren hart vor Verachtung.

Hausmann beharrte das Thema nicht mehr. Er ertrug die Hölle dieser Ehe, wie man etwas Unvermeidliches ertragen muß — wie man sein Gewissen erträgt, von dem man sich ja auch nicht trennen kann. Er versuchte, sich hinter seiner Arbeit zu verschließen, beschränkte den Aufenthalt in seinem Hause auf das unumgänglich Notwendige. Der Erfolg war, daß er bis zum Sommer gesundheitlich vollkommen zusammenbrach.

Sein Arzt schickte ihn an die See. Hausmann gehorchte. Er ging nach Nordsee, wo er mit seiner Mutter und der Familie seines Schwagers zusammentraf. Hilde nahm er nicht mit. Sie äußerte auch nicht den Wunsch, ihn zu begleiten. „Sie hat Mitleid“ dachte er und eine zarte Hoffnung begann in ihm emporzukommen. Aber sie hatte kein Mitleid — nicht litt bloß selbst zu sehr unter dieser Gemeinamkeit.

Neun Tage nach Thomas Hausmanns Abreise erschien plötzlich seine Mutter, tief schwarz gekleidet, bei Hilde. Sie kam völlig überraschend, hatte sich nicht angemeldet und sah elend und gebrochen aus.

Die alte Dame ahnte nichts von der heimlichen Tragödie. Sie rang vergeblich um Fassung; endlich, schluchzend, stammelnd, kam sie mit der Wahrheit herans: Sie wußte auf dem Seeufer spazieren gegangen, vorgestern. Plötzlich wäre ein ich auf dem Geländer herumtummelnder Knabe herabge-

stürzt, ziemlich weit draußen, an der Steg-Spitze. Thomas hätte es gesehen, und, obgleich er selbst nur ein sehr schlechter Schwimmer sei, wäre er dem Kinde doch nachgesprungen, sofort, besinnungslos, in Kleidern. Es wäre ihm auch geblüht, den Jungen zu fassen, und über Wasser zu halten, bis Boote kamen. Aber dann, plötzlich, sei er gesunken. Man fand ihn sonnenklar, aber es war zu spät. Ein Herzschlag hatte seinem Leben ein Ende gemacht.

Hilde hatte zugehört, still, gespannt, mit ganz großen, glänzenden, fast gierigen Augen. Endlich, als die alte Frau geendet hatte, lockerte sich ihre Haltung. Ihr Gesicht, so eigentümlich streng und hart geworden in der letzten Zeit, wurde plötzlich weich und sanft, ein zartes, geheimnisvolles Lächeln huschte über ihre Lippen.

„Du? ...“ fragte die Mutter mehr erschrocken als empört oder drohend, denn sie glaubte einen Augenblick, Hilde habe den Verstand verloren.

Aber die letzte Arme um den Nacken der alten Dame, und während auch ihr jetzt die Tränen hell und heiß über die Wangen liefen, flüsterte sie zärtlich, immer noch heiter beglückt darüber, noch weinen zu können:

„Frag nicht, Mutter — frag nicht. Du weißt nicht, was vorausging. Endlich kann ich ihn wieder sehen — ihn wieder lieben ...“

Sie achtete nicht darauf. Immer noch hatten ihr die Worte Jeans in den Ohren: „Stoß die Leiter weg ...“ heut' abends ... heut' abends ...“

In der Dunkelheit schlich Jean um die Mühle herum. Er glaubte ja selbst nicht, daß sich Monique zu diesem Verbrechen entscheiden würde. Als er nun plötzlich an einem der oberen Fenster ein Licht erglänzen sah, überließ es frohlich seinen stämmigen Körper.

„Sie hat es also doch gewagt!“ fluchte er, fast erschrocken. „Wie hätte ich geglaubt, daß sie zu etwas derartiges sich entschließen würde ... Nun ist es geschehen ... Ich muß zu ihr.“

Spähend vornübergebeugt näherte er sich der Mühle. In der dicken Mauer war eine niedrige Tür, aber die war verschlossen. Jean hatte an dieses Hindernis nicht gedacht. Er hob den Kopf und rief dann leise:

„Monique! ... Monique! ... Ich kann nicht hinein ... Die Tür ist zu.“

Ein Schlüssel fiel aus dem obersten Fenster und schlug mit metallischem Klang an die Steine an. Jean mußte auf den Boden tauchen, um ihn zu finden.

Als er die Tür öffnete, drang in seine Nase der stidige Geruch von Mehl, das zwischen dem Fußboden und den Balken lag. Vor seinen Blicken lauerte Finsternis. Er ging einige Schritte vor und leuchtete:

„Monique ... Wo bist du?“

Aus der Höhe schimmerte durch eine Öffnung ein Lichtstreifen. Von Schauern geschüttelt, wußte Jean zurück: noch einen Schritt und er wäre über einen Körper gestolpert, der regungslos unter den sprossen einer ungeschlossenen Leiter lag.

Jean waarte es nicht, genauer auf den Boden zu sehen. Gewissensbisse begannen ihn zu quälern. Er wandte den Kopf und war bemüht, an nichts anderes als an sein komisches Glück zu denken. Zärtlich flüsterte er in die Finsternis:

„Monique, ich bin da ... So zeig' dich doch ...“

In der Öffnung erschien eine große Laterne, allit an einer Schnur hinab und stand neben dem starren Körper. Sie beleuchtete Frauenkleider, die wirr einen verenkten Leib umhüllten, sie beleuchtete eine gespaltene Stirn, die unter zerzausten Haaren blühte.

Ein dumpfer Fall wurde in der Mühle hörbar, dann das Aufsprallen eines Bereweisfesten:

„Monique!“

Jean war wie unter der Wucht eines Artiebes vor dem Körper seiner Geliebten in die Knie gesunken.

Da hörte man durch die Öffnung eine hülfelnde, ironische Stimme, die aus einem zahnlosen Mund hervorbrachte:

„Awwohl Monique ist es, die sich beim Sturz von der Leiter geblüht hat ... Ein Unfall. Dasselbe hätte auch mir passieren können ... Und nicht du wirst es sein, der das Begegnis behaupten wird ...“

(Autor: Uebersetzung aus dem Französischen.)

Der Sturz von der Leiter / Von H. J. Magog.

„Das kann nicht so weiter gehen, Monique ...“ ich sag' dir's, daß es nicht weiter so geh'n kann“, wiederholte Jean mit zusammengebissenen Zähnen.

Es war dies ein großer, brünetter, schwarzhaariger Burche, dessen leuchtende Augen voll wilden Bornes in seinem schwarzschmittigen Gesicht blühten.

Entblößtes Hauptes stand er unter den sengenden Strahlen der Sonne, den Rock über die Schulter geworfen, das Hemd auf der Brust offen, die Arme bis zu den Ellenbogen aufgestülpt. Ein schönes Mädchen, ebenso schlicht gekleidet wie er, befand sich ihm gegenüber und lauschte erschrocken seinen aufgeregten Worten. Sie hatte etwas Sanftes und Scheues in sich, ganz im Gegensatz zu seiner verwegenen Raufheit.

Ueber ihn flammte die Sonne wie ein glühender Höllenraden und schien die Landschaft zu verbrennen: Felder, einige Bäume und am jenseitigen Ende des Weges, eine alte Mühle, deren graue Silhouette das eintönige Bild beherrschte.

Jean warf einen haßerfüllten Blick in diese Richtung. „Das muß auf die eine oder die andere Weise ein Ende nehmen“, jagte er energisch. „Wir können ja gar nicht mehr zusammenkommen ... Der Alte will nicht daß wir heiraten, erlaubt nicht einmal, daß wir miteinander sprechen ... Du bist seine Nichte, und er behandelt dich ärger als eine Magd. Sollte es wegen seines Geldes sein, so müßte er doch wissen, daß wir gar nichts von ihm verlangen. Ich will nur dich, sonst nichts ...“

„Ich liebe dich, meine kleine Monique! ... Wird er nicht endlich freieren, dieser elende Kerl?“ „Schweig' doch, um Gottes willen!“ fluchte das Mädchen entsetzt, indem sie sich auf die Fußspitzen stellte, um den Mund ihres Geliebten mit der Hand zu schließen. „Wenn er dich hören würde ... Du weißt ja, daß er fortwährend in meiner Nähe herumflücht ...“

„In dieser Stunde schläft er in seiner Kammer; ward' es nicht so, dann hättest du nicht kommen können“, erwiderte Jean mit Entschiedenheit. „Und glaubst du, daß er die Geduld hätte, uns zu belauschen, ohne sich zu zeigen und dich mit Stockhieben nach Hause zu jagen? ... Er ist von einer solchen Brut besessen, daß er sich lieber rädern ließe, als uns eine Zusammenkunft zu erlauben ... Eine Weiser ist er ... eine wilde Bestie ... Bei seinem Alter müßte er längst schon tot sein ... Aber es scheint, als flammerte er sich ans Leben, nur um uns beide zur Verzweiflung zu treiben.“

„D, seine Gesundheit ist jetzt“, warf Monique ein. „Wie er noch marschieren kann, das hast du ja schon oft gesehen. Und abends macht er die Runde: Von oben bis unten geht er die ganze Mühle ab, um sich zu vergewissern, daß sich niemand eingeschlichen hat ... Dabei ist er von einem grenzenlosen Mißtrauen ... Man muß nur sehen, wie er die Leiter auf und ab klettert. Nichts hält ihn davon zurück, obwohl man ihm schon oft gesagt hat, er könnte sich einmal den Hals brechen. Wenn man doch bedenkt, daß seine Augen schon schwach sind ...“

„Beim Herumschleichen aber nicht ...“ „Da hat er freilich Vorschau.“ Er entdeckt alles, selbst wenn es stockfinstern ist ... Und daß er ausgleiten könnte, darüber macht er sich keine Gedanken ...“

„Es könnte aber auch die Leiter ausgleiten“, unterbrach sie Jean mit phosphoreszierenden Augen. „Nehmen wir an, eine Leiter fällt um, ohne daß der Alte davon etwas merkt. Er würde dann beim Hinabsteigen ins Meer treten ... Das wäre bestimmt sein Tod.“

„Ja, so etwas müßte ihm zustoßen“, seufzte Monique, während ein Schauer ihrem Körper überlief. „Aber dieses Glück werden wir nicht haben ...“

Mit einer jähen Bewegung näherte sich Jean dem Mädchen und riß sie in seine Arme wie eine wehrlose Beute.

„Und wenn du selber eine Leiter zurückziehen würdest?“ rief er mit rauher Stimme hervor. „Wenn du sie heut' abends, während der Alte die Runde macht, zurückziehen würdest?“

Von Grauen gepackt, machte sie Miene, sich aus seiner Umarmung zu befreien.

„D“ entrang es sich schwer ihrer zusammengereichten Kehle. „Es ist doch nicht dein Ernst, so etwas von mir zu verlangen?“

„Und warum nicht?“ flüsterte er. Bedenke doch, Monique ... Wir wären frei, glücklich ... Wir könnten einander angehören ... wir könnten heiraten ... Du würdest aus dieser verurteilten Mühle fortkommen ... Eine einzige Leiter brauchst du nur zurückziehen, Monique ... Tu es noch heute ... Was nachher geschehen wird, ist ja nicht deine Schuld ... Es wird eben ein Unfall sein ... Die Leiter könnte doch ebenso gut aus Unvorsichtigkeit zur Seite gestossen werden ... Gib ihr einen Stoß, Monique ... nur ein wenig, damit sie ins Meeres kommt, wenn er darauftritt ... Das könnte dir doch geschehen, auch ganz ohne Absicht ... Aber dann! ... dann! ... Wenn der Alte nicht mehr wäre, wenn du bereit wärest, meine Monique! ... Das könnte schon morgen sein ... Und gar nichts riskiert man dabei. In den Augen aller wäre das ein Unfall, wie er ja leicht geschehen kann.“

Sie hörte ihm zu, bebend und fast schon versucht, seinem Willen zu erliegen. Er beugte sich über sie, trachtete sie zu überreden.

„Gib der Leiter den Stoß, Monique ... Du mußt das tun, wenn du deinen Jean liebst ... wenn du bald seine Frau werden willst.“

„Ja, aber dann würde ich zu große Angst haben“, seufzte sie. „Bedenke doch ... Es könnte sein, daß er nicht tot auf der Stelle bliebe ... Er würde dann unten stöhnen, mich rufen ... die ganze Nacht willest.“

„Also auf so würde ich eben kommen“, warf Jean ein. „Du brauchst mir nur ein Zeichen zu geben, und ich wäre da und würde bei dir bleiben ... Wenn ich bei dir wäre,

hättest du doch keine Angst ... Höre mich: Wenn du die Sache heute abends machst und sie gelingt, dann stell' die Lampe in ein Fenster. Auf dieses Zeichen hin werde ich kommen ...“

„Ich traue' mich nicht, das zu tun“, jammerte das Mädchen. „Warum verlangst du so etwas von mir, Jean?“

Er riß sie wieder stürmisch an sich.

„Damit wir endlich frei und glücklich sind ... Willst du nicht?“

„D, ich möchte schon ... Das wäre aber etwas Böses ...“, flüsterte sie kaum noch hörbar.

„Nein ... nein ... es ist nichts Böses ... Warum ist er so grausam gegen dich? ... Gegen uns? ... Es wäre nur eine gerechte Strafe.“

Sie antwortete nicht und löste sich aus seinen Armen.

„Nun geh' Jean, ich muß schon nach Hause ... Er könnte aufwachen, und dann würde er sofort schauen, wo ich bin ... Ich, was für ein Leben!“

„Wenn du willst, so wird es morgen anders sein“, raunte ihr Jean voll zärtlicher Liebe ins Ohr.

Bankend und aufgeregt schaute sie ihm nach und schüttelte den Kopf; dann ging auch sie ihres Weges. Hinter ihr frachte es in den Zweigen. Es war, als ob ein Tier aufgeschreckt worden wäre.

Der erste Preis.

Ein unbekanntes Märchen.

Von Hans Christian Andersen.

Es wurde einmal ein Preis ausgesetzt, ja, sogar zwei wurden ausgesetzt: der kleine und der große Preis für die größte Schnelligkeit, und zwar nicht während eines Jahres, sondern für die Laufzeit eines ganzen Jahres.

„Ich bekam den ersten Preis!“ sagte der Hase. „Gerechtigkeit muß doch sein, wenn man die eigene Familie und gute Freunde im Auge faßt. Aber daß die Schnecke den zweiten Preis bekam, finde ich fast beleidigend für mich.“

„Nein“, erläuterte der Raumpfahl, der Zeuge bei der Preisverteilung gewesen war, „Hies und guter Wille müßten ebenfalls berücksichtigt werden, wurde von mehreren achtbaren Personen hervorgehoben, und ich habe das sehr wohl verstehen können. Die Schnecke hat zwar ein halbes Jahr gebraucht, um über die Türschwelle zu kommen, aber sie hat sich bei dieser überleiteten Arbeit, die es für sie doch war, einen Schenkelbruch zugezogen. Sie hat einzig und allein ihrem Lauf gelebt; und sie lief mit ihrem Haus! — Das ist aller Achtung wert, und deshalb bekam sie den zweiten Preis.“

„Ich hätte doch auch in Betracht gezogen werden können“, sagte die Schwalbe; „hurtiger als ich in Flug und Schwelung, glaube ich, hat sich keiner bewiesen, und wo ich nicht überall gewesen bin — weit, weit, weit!“

„Ja, das ist eben Ihr Unglück!“ sagte der Raumpfahl. „Sie hummeln jubelnd! Immer wollen Sie weg, ins Ausland, wenn es hier anfängt zu frieren. Sie haben keine Vaterlandsliebe! Sie können nicht in Betracht kommen.“

„Aber, wenn ich nun den ganzen Winter lang drüben im Moor läge“, sagte die Schwalbe, „und die Zeit verfließe, käme ich dann in Betracht?“

„Bringen Sie ein Attest von der Moorfrau bei, daß Sie die Hälfte des Jahres im Vaterlande verschlafen haben, dann können Sie in Betracht kommen.“

Eigentlich hätte ich den ersten Preis verdient und nicht den zweiten!“ sagte die Schnecke. „Ich weiß doch ganz genau, daß der Hase nur aus Feigheit, jedesmal, wenn er glaubte, daß Gefahr im Verzuge sei, gelaufen ist. Ich dagegen habe die Lauferei als Lebensaufgabe aufgeföhrt und bin im Dienst Invalide geworden. Wenn überhaupt jemand den ersten Preis zugesprochen bekam, so hätte ich ihn bekommen müssen! — Aber ich mache kein Aufsehens davon, das verachte ich.“

Und dann sprach sie:

„Ich kann mit Wort und Tat dafür einstehen, daß jeder Preis, wenigstens was meine Stimme dabei betrifft, vom Gerechtigkeitstandpunkte aus erteilt worden ist!“ sagte die alte Fehlmesserslange im Walde, die Mitglied des Preisrichterkollegiums war. „Ich gehe stets mit Ordnung Ueberlegung und Berechnung zu Werke. Siebenmal schon bin ich der Ehre teilhaftig geworden, bei der Preisverteilung herangezogen zu werden; aber außer heute ist es mir noch nie gelungen, meinen Willen durchzusetzen. Bei jeder Verteilung bin ich von etwas Bestimmtem ausgegangen. Beim ersten Preis habe ich stets das Alphabet von vorn abgezählt und beim zweiten von rückwärts. Wollen Sie nun bemerken, daß, wenn man von vorn rechnet, der achte Buchstabe von rückwärts ist das S, deshalb stimmte ich bei der zweiten Prämie für die Schnecke. Nächstes Mal wird B den ersten und N den zweiten Preis bekommen. Es muß alles seine Ordnung haben. Man muß sich doch nach etwas richten können!“

„Ich hätte für mich selber gestimmt, hätte ich nicht unter den Richtern gesessen“, sagte der Maulwurf. „Man müßte nicht nur darauf Rücksicht nehmen, wie schnell man vorwärts kommt, sondern sein Augenmerk auch auf andere Eigenschaften richten, z. B. darauf, wieviel man ziefen kann. Doch diesmal wollte ich das nicht hervorheben, auch nicht die Klugheit des Hasen, auf der Flucht plötzlich einen Seitensprung zu machen, um die Leute auf falsche Fährte zu bringen, sondern es gibt noch einen anderen gewichtigen Standpunkt, den man keinesfalls außer acht lassen darf; das ist die Berücksichtigung des sogenannten Schönen, und die habe ich mir angelegen sein lassen. Ich betrachtete die wunderbar wohlgeformten Ohren des Hasen; es ist ein wahres Vergnügen, zu sehen, wie lang sie sind! Ich glaubte mich selbst in meinen jungen Jahren zu sehen, und deshalb stimmte ich für ihn!“

„Pst!“ sagte die Fliege, „ja, ich will nicht reden, ich will nur eben etwas sagen! Das eine weiß ich nur, daß ich nämlich mehr als einen Haken in Grund und Boden gelaufen habe. Neulich habe ich einem der jüngsten dabei die Hinterbeine gebrochen. Ich sah auf einer Lokomotive vorn vor dem Eisenbahnzuge; das tue ich oft; dort kann man seine eigene Schnelligkeit am besten beurteilen. Ein junger Hase lief lange vor mir her; er hatte keine Ahnung, daß ich da war. Zunächst mußte er abschwenken, aber da hatte die Lokomotive ihm schon die Hinterbeine gebrochen; denn ich sah darauf. Der Hase blieb liegen, ich fuhr weiter. Das heißt doch wohl, ihn besiegen! Aber ich reiße mir kein Bein aus nach dem Preis.“

„Mir scheint eigentlich“, dachte die wilde Rose — aber sie sprach sich nicht aus, das liegt nicht in ihrer Natur — „mir scheint eigentlich, daß der Sonnenstrahl den ersten Preis hätte haben müssen. Er macht in einem Augenblick den unermesslichen Weg von der Sonne zu uns herab. Die hohe, urteilfällende Behörde scheint ihn gar nicht bemerkt zu haben. Wäre ich der Sonnenstrahl, so bekäme jeder von ihnen einen Sonnenstich. Das würde sie zwar nährlich machen; aber sie sind es ohnehin schon. Ich sage gar nichts!“

„Was ist der erste Preis?“ fragte der Regenwurm, der es verschlafen hatte und erst jetzt dauntam.

„Greter Eintritt in einen Hofgarten!“ sagte der Maulwurf. „Ich hatte den Preis vorgeschlagen. Der Hase sollte und mußte ihn haben, und deshalb nahm ich als vernünftige Maß denken und handelndes Mitglied des Preisgerichts Rücksicht auf den Nutzen dessen, der ihn bekommen sollte. Nun ist der Hase also versorgt. Und die Schnecke darf auf der Steinmauer sitzen und sich am Moos und Sonnenschein delizieren. Außerdem wurde sie zu einem der ersten Richter für den Schnelllauf bestellt. Es ist immer gut, einen Fachmann mit im Komitee zu haben! Ich muß sagen, ich erwarte viel von der Zukunft; es hat so gut angefangen!“

(Aus dem Dänischen übertragen von R. Kroner-Sunder.)

Ein Stiller.

Von Franz Kurt Sverl.

Ich schreibe Zahlen, Zahlen, Zahlen und rechne die Kolonnen, eins, zwei drei, ob draußen Regen oder Sonne ist.

Oft taucht die Sehnsucht in mir auf nach einer Wiese, nach dem Wald, nach meiner Frau, dem Kind, nach einem freien Tag.

Ich denke nur, es wäre schön, und rechne die Kolonnen eins, zwei drei.

Humor.

Die Stimme aus dem Grabe. Man erzählt von einem ungarischen Zeitungsherausgeber, daß sein Testament die folgende Bestimmung enthält: „Wenige Wochen nach meinem Tode beauftragt aus meinen ungedruckten Erinnerungen die Veröffentlichung einer Artikelserie: „Was ich in meinem Umgang mit Finanzleuten erlebte.“ Der Erbs der Borausgabe fällt meinen Erben zu.“

Der Bestimmte. „Vater, ich will das Mädchen heiraten.“ — „Wieso, sie hat nichts und du hast nichts.“ — „Vater, ich liebe sie!“ — „Na und?“ — „Vater, ich kann nur glücklich werden wenn ich das Mädchen heirate.“ — „Na, und was hast du schon davon, wenn du glücklich wirst?“

Dufache. „Das ist eine Photographie aus Ihrer Jugendzeit, gnädige Frau? Ich bin ganz überrascht.“ — „Wirklich? Warum?“ — „Weil ich gar nicht wußte, daß die Photographie schon so lange erfunden ist!“

Gewissensfrage. „Schon lange wollte ich mich Ihnen offenbaren, schöne Diane, und Ihnen schwören, daß ich Sie liebe!“ — „Ihr wievielter Offenbarungseid ist das?“

Zeitbestimmung. Richter: „Wann stieß das Lastauto gegen Ihren Wagen?“ — Automobilist: „Es war in der Zeit zwischen der ersten und zweiten Ratenzahlung.“

Einkommensteuer.

Seit dem 15. Februar werden in den Finanzämtern Erklärungen über das Einkommen zwecks Bemessung der Einkommensteuer für das Steuerjahr 1929 angenommen. Zugrunde gelegt ist das Einkommen des Jahres 1928. Die Schlussfrist zur Einreichung ist auf den 15. März festgesetzt. Doch dürfte diese Frist um mindestens einen Monat verlängert werden, wie wir das aus dem Beispiel früherer Jahre kennen. Die gemeldet gewesene Schlussfrist zum 5. März beruht auf einem Irrtum. Zur Einreichung der Einkommen-Erklärungen sind alle Personen verpflichtet, die ein selbständiges Einkommen beziehen, also nicht angestellt sind. Somit: die Inhaber von Gewerbebetrieben („Patenten“) sämtlicher Kategorien der Handels- und Gewerbebetriebe — ohne Ausnahme! Ferner die Angehörigen der freien Berufe: Ärzte, Rechtsanwälte, nichtangestellte Künstler und Schriftsteller, Gelehrte, sowie Personen, die keine festen Gehälter, sondern Pensions- und Rente-Einkommen beziehen, sind verpflichtet, die Einkommen-Erklärungen abzugeben. Des Weiteren haben Aktiengesellschaften und Gesellschaften mit beschränkter Haftung eine gesonderte Einkommensteuer vom Unternehmen zu zahlen. Dies bezieht sich nicht auf das Einkommen der einzelnen Aktionäre oder Gesellschafter (diese haben noch gesondert das auf den Einzelnen entfallende Einkommen zu deklarieren). Das Nichteinreichen der Erklärungen zieht für die Verpflichteten eine (oft recht erhebliche) Geldstrafe nach sich, die durch die Sequestratoren eingezogen wird. Es empfiehlt sich, den Erklärungen eine Aufstellung beizufügen, die die Einnahmen und Ausgaben enthält. Der Ueberschuss der Einnahmen und Ausgaben bildet das Einkommen. Die Hälfte der auf das selbstangegebene Einkommen entfallenden Steuer muß (gleichzeitig mit dem Einreichen der Deklaration) in die entsprechenden Finanzklassen eingezahlt werden. Eine Abschrift der Quittung ist der Deklaration beizufügen. Die Steuerlässe sind auf jedem Deklarationsformular verzeichnet. Dazu kommt noch der 10prozentige Zuschlag zu den staatlichen Steuern. Für die Finanzämter 1., 2., 3., 4., 7. und 8. ist die 2. Finanzklasse (Ogrodowa 28a, Parterre) und für die Ämter 5., 6., 9., 10., 11. und 12. die 1. Finanzklasse (M. Kosciuszki 14, Gebäude der Bank von Polen, Parterre links) zuständig.

Neue Postvorschriften.

Nach den seit gestern in Kraft getretenen neuen Postvorschriften nehmen die Lodzger Postämter keine anonymen Postsendungen mehr an. Jedes Postpaket und jede Sendung muß hinfort mit dem Namen und der genauen Adresse des Absenders versehen sein. (Bib)

Jug. Bajer Direktor der Handelskammer?

Wie uns die „Polsta Informacja Dziennikarska“ mitteilt, wurde beschlossen, Jug. Bajer zum Direktor der Lodzger Handels- und Industriekammer zu ernennen. Der zweite Kandidat für diesen Posten, der ehemalige Wojewode Darowski, soll Direktor der Handelskammer in Sosnowice werden. (p)

Die Hausverwalter im Kampf um ihre Rechte.

Wie wir vor einigen Tagen berichteten, ist es den Hausverwaltern nicht gestattet, im Namen der Hausbesitzer Gerichtssachen durchzuführen. Im Hinblick darauf, daß in Lodz sehr viel Grundbesitz vorhanden ist, deren Besitzer außerhalb der Stadt oder im Auslande wohnen, wird den Hausverwaltern, die sämtliche Vollmachten haben, die Verwaltung des Hauses durch eine solche Anordnung erschwert. Gegen diese Verordnung beschloß die Vereinigung der Hausverwalter in Lodz aufzutreten. Zu diesem Zweck fand gestern eine Versammlung der Hausverwalter statt, auf der diese Frage eingehend besprochen wurde. Nach einer längeren Aussprache wurde beschlossen, eine Delegation zu wählen, die sich zum Vorsitzenden des Bezirksgerichts begeben und ihn um Information bitten soll. Ferner wurde beschlossen, eine besondere Delegation zu wählen, die sich nach vorheriger Verständigung mit dem Zentralverband in Warschau mit einer Denkschrift an den Justizminister wenden soll, worin um Herausgabe einer Novelle zu dem bestehenden Gesetz gebeten wird. Zu diesem Zweck sollen Versammlungen aller Hausverwalter der Lodzger Wojewodschaft stattfinden, auf der alle diese Fragen endgültig geregelt werden sollen. (p)

Um die Hebung des sanitären Zustandes der Grundstücke.

Gestern fand in der Stadtstaroste unter Beteiligung des städtischen Sanitätsinspektors Dr. Misjon eine Konferenz in Sachen des fatalen Zustandes der Grundstücke in unserer Stadt im Zusammenhang mit der anhaltenden Kälte und den starken Schneefällen. Im Ergebnis der Beratungen wurde beschlossen, den Hausbesitzern anzuweisen, die sanitären Unzulänglichkeiten in einem bestimmten Termin zu beseitigen. In erster Linie sollen die Kanalisations- und Wasserleitungsanlagen instand gesetzt sowie die Schneemassen von den Höfen entfernt werden.

Personliches.

Die Tochter des hiesigen Schulleiters Herrn Kosmann, Frau Pastor Eugenie Gutknecht, promovierte dieser Tage an der Landwirtschaftlichen Akademie in Warschau zum Ingenieur-Gärtner.

Der Lutherkirchhof

erfreut sich der größten Aufmerksamkeit der Bevölkerung unserer Stadt. Gestern fanden wiederum zwei überaus gut besuchte Vorstellungen statt. Ansprachen hielten Herr Pastor Berndt und Konsistorialrat Dietrich. Verschieden wurden die Vorstellungen durch gesungene Darbietungen des gemischten Chors der St. Trinitatisgemeinde unter Leitung des Herrn Liedtke. Heute finden im Saale in der **Pullantinerstraße Nr. 4 die zwei letzten Vorstellungen**

statt und von Freitag an sollen für die Bevölkerung des Südens unserer Stadt ähnliche Feiern im Saale in der Senatorstraße abgehalten werden.

Privatmusiker gegen Militärmusiker.

Zu den verschiedensten Vergnügungsveranstaltungen werden in Lodz Militärmusiker gewonnen, die dadurch die Existenz der Privatmusiker untergraben, indem sie ihnen die Arbeit wegnehmen. Damit ist natürlich der Musiker-Verband nicht einverstanden, der durch seine Warschauer Zentrale bereits wiederholt bei den Behörden Schritte unternommen hat, damit in dieser Hinsicht Wandel geschaffen wird. Da aber alle Bemühungen bisher ergebnislos waren, hielten die Musiker gestern eine Protestversammlung ab. Nach einer längeren Aussprache wurde eine Entschlüsselung angenommen, in der darauf hingewiesen wird, daß die Privatmusiker die Besetzung ihrer Plätze durch das Militär als einen Anschlag auf ihre Existenz betrachten, wogegen sie auf das schärfste protestieren. Die Privatmusiker werden es nicht zulassen, daß Militärmusiker in den Kinos, Restaurants, Cafés und Kabarettspielen. Diese Resolution soll an den Kriegsminister, General Fabrych, gesandt werden. (p)

Vorbereitungsmaßnahmen gegen die Ueberschwemmungsgefahr.

Nach den außerordentlich großen Frösten, unter denen Stadt und Land eine lange Zeit zu leiden hatten und noch immer zu leiden haben, droht beim Einsetzen des Tauwetters eine viel größere Gefahr. Es sind dies die jährlich auftretenden Ueberschwemmungen der Warthe, der Prosnia, des Ner und der Pilica, deren Flußläufe nicht reguliert sind. Die Wojewodschaft hat darum beschlossen, bereits jetzt mit Vorbereitungsmaßnahmen zu beginnen. Zu diesem Zweck fand gestern unter dem Vorsitz des Wojewoden Lewicki eine Konferenz statt, auf der über Mittel und Maßnahmen beraten wurde, die zum Schutz der in den Flußgebieten wohnenden Bevölkerung zu ergreifen sind. An der Konferenz nahmen Vertreter der Sicherheitsabteilung der Wojewodschaft, des Feuerwehrverbandes und des Korpsbezirks teil. Es wurde festgestellt, daß die diesjährigen Ueberschwemmungen weit größer sein können als in den anderen Jahren, da die Flußbetten mit Schnee- und Eismassen angefüllt und auf dem flachen Lande große Schneemassen vorhanden sind. Das Eis in der Warthe hat eine Stärke von einem Meter erreicht. Es wurde beschlossen, besondere Sicherheitsmaßnahmen für die Eisenbahnbrücken bei Sieradz und Konin zu ergreifen. Ferner wurde beschlossen, mit den Maßnahmen sofort zu beginnen und die notwendigen Geräte und Gegenstände sofort zu erwerben. Schließlich wurde beschlossen, provisorische Baracken und Unterkünfte zu schaffen, die die von

der Ueberschwemmung betroffene Bevölkerung aufnehmen können. Alle diese Arbeiten sollen in möglichst schnellem Tempo ausgeführt werden, da die Ueberschwemmungen jeden Tag ausbrechen können. (p)

Wölfe in der Nähe von Lodz.

In der Umgegend von Lodz haben sich in der letzten Zeit Wölfe gezeigt, die jedoch noch nirgends Unheil angerichtet haben. Um aber Unglück zu verhüten, haben die Starosteibehörden bereits entsprechende Maßnahmen getroffen. Außerdem haben die Besitzer von Landgütern, die an die Beldower, Paczniewer und Lucnierzer Wälder grenzen, eine Jagd auf Wildschweine begonnen, die auf den Feldern großen Schaden anrichten. (p)

Diebstahl.

In der Wohnung des Jünglings Kozimowski in der Klimkiewo drangen unbekannte Täter ein, die verschiedene Sachen im Werte von 1500 Zl. stahlen. (p)

Die Flucht aus dem Leben.

Vorgestern Abend öffnete das Dienstmädchen Apolonia Kijewska, Petrikauer 145, in selbstmörderischer Absicht in der Küche den Gashahn und legte sich schlafen. Als am anderen Morgen ihre Dienstgeberin, Frau L., in die Küche kam, fand sie das Mädchen besinnungslos im Bett liegend. Sie benachrichtigte sofort die Rettungsbereitschaft, die der Lebensmüden die erste Hilfe erwies und sie in sehr bedenklichem Zustande nach dem St. Josefs-Krankenhaus überführte. — Der Kojimiska 97 wohnhafte Bronislaw Cichecki versuchte seinem Leben durch Genuß von Sublimat ein Ende zu machen. Auch ihn überführte die Rettungsbereitschaft nach dem St. Josefs-Krankenhaus. (p)

Kesselerplosion in der Fabrik von Rosenblatt.

Zwei Arbeiter erheblich verletzt.

In der Fabrik von Rosenblatt in der Karola 36 erfolgte gestern die Explosion eines Dampfessels, der zur Inbetriebsetzung der Maschinen in der Stärkeabteilung dient. In dieser Abteilung sind zwei solcher Kessel tätig. Als gestern die Arbeit in vollem Gange war, erfolgte plötzlich eine starke Detonation, die zur Folge hatte, daß in dem Gebäude alle Scheiben sprangen. Wie es sich herausstellte, war einer der Kessel in die Luft gegangen. Durch Glas- und Eisenplitter wurden der 25 Jahre alte Berominski und der 25 Jahre alte Bronislaw Wojciechowski erheblich verletzt. Der durch die Explosion angerichtete Schaden beträgt 5000 Zloty. Die von der Polizei eingeleitete Untersuchung konnte die genaue Ursache der Explosion nicht ergeben. (p)

Vom Stadtparlament.

Fortsetzung der Generaldebatte über das Budget für das Jahr 1929/30.

Die Generaldebatte in der gestrigen Sitzung des Stadtrats wurde in ziemlich sachlicher Weise geführt. Natürlich gab es auch einige Entgleisungen. So glaubte Stw. Wojewudzki mit der sozialistischen Gemeindeverwaltung abrechnen zu müssen. Es gab jedoch nichts „abzurechnen“, so daß seine Rede sehr blaß ausfiel. Das Ziffernmaterial, mit dem er in demagogischer Weise operierte, konnte leicht als nicht zutreffend festgestellt werden.

Bezeichnend ist, daß um ein Haar es gar nicht zur Fortsetzung der Generaldebatte gekommen wäre. Da keine Wortmeldungen vorlagen, wollte Vorsitzender Holecgreber die Generaldebatte bereits schließen, als plötzlich Herr Wojewudzki es doch vorzog, lieber vor einem kleinen Auditorium als überhaupt nicht zu sprechen. Sein Entschluß wurde mit Gelächter aufgenommen. Selbst Wojewudzki kam diese Wortmeldung ziemlich komisch vor. Auf der Rednertribüne fühlte er sich jedoch bereits siegesicher und schmatterede Blitze des Hasses gegen die Sozialisten und nationalen Minderheiten. Er holte sich vom Stw. Potanski (P.P.S.) eine saftige Antwort. Von den Reden der Gegner der sozialistischen Gemeindeverwaltung sind noch die des Vertreters des Großkapitals und des Herrn Dr. Fischer von den Deutschbürgerlichen zu erwähnen, weil sie bezeichnend für diese Herrschaften sind. Herr Direktor Wolczynski empfindet die Steuerlast zu schwer. Er möchte es gern sehen, wenn man mit den Herren Fabrikanten sanfter umspringen würde. Eine andere Stellungnahme ist ja schließlich von ihm als Direktor der Akt.-Ges. J. K. Poznancki nicht zu erwarten gewesen. Herr Dr. Fischer wieder stimmte ein kurzes Klagegedicht über die „Ungerechtigkeiten“ der sozialistischen Gemeindeverwaltung an und erklärte, daß die Deutschbürgerlichen sich der Stimme enthalten werden.

Den Reigen der Reden eröffnete der Führer der Opposition, der N.P.M. Mann Wojewudzki. Besonders aufgebracht gebärdete er sich über die Politik der Subventionen der sozialistischen Gemeindeverwaltung. Die Juden und die Deutschen hätte man vorgezogen. Es sei ein Skandal, daß die nationalpolitischen Organisationen so rücksichtslos übergangen worden wären. So habe man die freiwillige Feuerwehr als eine rein polnische Organisation betrachtet, was doch den Tatsachen nicht entspreche, auch wirke die Feuerwehr nicht allein für polnische Bürger. Wojewudzki kritisierte dann die Baupolitik und meinte, daß es unnötig sei, Sportplätze auf dem Wälgelände an **der Konstantynower Chaussee zu errichten. Es wäre besser**

gewesen, wenn man dort eine neue Gasanstalt gebaut hätte. Ein Fonds für diesen Zweck in Höhe von 700 000 Zloty war vorhanden, doch habe der sozialistische Magistrat diese Gelder zum Ausbaues der Plätze verausgabt.

Der Haß gegen die Bürger anderer Nationalität sowie das Bedauern, von der Stadtwirtschaft verdrängt worden zu sein, klang immer wieder aus den Ausführungen des Herrn Wojewudzki heraus.

Stw. Minzberg (orthodoxer Jude) verlas eine lange Deklaration, durch die er nachzuweisen versuchte, daß die Beförderung der Wirtschaftsverhältnisse nur fiktiv sei, so daß die orthodoxen Juden den Optimismus des Herrn Stadtpräsidenten nicht teilen könnten. Minzberg erklärte sich jedoch zum Schluß für das Budget.

Mit einer ähnlichen langatmigen Erklärung wartete Stw. Biala (Zionist) auf, der nach Ausführung verschiedener noch unerfüllter Wünsche sich ebenfalls für das Budget ansprach.

Im Namen der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei ergriff Stw. Johann Richter das Wort. Stw. Richter betonte die Bereitwilligkeit zur Zusammenarbeit mit der polnischen Bevölkerung zum Wohle der Stadt. Diese Zusammenarbeit sei jedoch nur mit den polnischen Sozialisten möglich, nicht aber mit der polnischen „Mafate“. Die Deutsche Sozialistische Arbeitspartei gehöre zur Mehrheit. Die deutsche werttätige Bevölkerung sei daher stolz, mitzuwirken und mitzubestimmen. Die Fraktion gibt sich jedoch genau Rechenschaft darüber, daß die Gemeinbearbeiten nur dann von Erfolg gekrönt sein werden, wenn die Bevölkerung diesen Arbeiten Verständnis entgegenbringt und die sozialistische Gemeindeverwaltung voll und ganz unterstützt werden.

Stw. Lichtenstein (jüdischer Bund) setzte sich zuerst mit Wojewudzki und dann mit Minzberg auseinander, der sich in der früheren Chjena-M.P.R. Mehrheit so wohl gefühlt habe, daß er nicht einmal wagte, gegen den antisemitischen Kurs der damaligen Mehrheit zu protestieren. Stw. Lichtenstein sprach sich für das Exposé des Stadtpräsidenten aus, darauf hinweisend, daß der „Bund“ die Schwierigkeiten nicht verkenne, die die Bewirtlichung der Absichten der sozialistischen Gemeindeverwaltung erschweren.

Dr. Tomaszewski, Vertreter der Sanacja, setzte sich des längeren mit der Gesundheitsabteilung auseinander und kündigte eine sachliche Stellungnahme an.

Es sprachen dann noch Dir. Wolczynski, Potanski (P.P.S.), Dr. Fischer von den Deutschbürgerlichen u. a. Stw. Potanski ging eingehend auf die Vorwürfe der Bor-

redner ein und brandmarkte in scharfer Weise das falsche Ziffernmateriale des Stv. Wojewudzki, der durch Unwahrheiten den Eindruck erwecken wollte, als hätte der sozialistische Magistrat auf dem Gebiete der Wohnungsbaupolitik einen Misserfolg erlitten.

Die Sitzung dauerte bis spät in die Nacht. Die Budgetberatungen werden in der heutigen Sitzung fortgesetzt.

Schluss der Rede des Stadtpräsidenten Ziemienski

gehalten in der Sitzung des Stadtrats am 19. Februar.

Uebergehend zum außerordentlichen Budget will ich zunächst bemerken, daß dieses einen anderen Charakter als das ordentliche Budget hat, und dies nicht nur in bezug der abweichenden Art seiner Verwendung, sondern auch die Methoden der Realisierung sind anders.

müssen wir Kreditquellen in Anspruch nehmen. So ist der größte Teil der Einnahmen des außerordentlichen Budgets, und zwar 23 245 072 Zloty, Anleihen. Es sind aber auch andere Einnahmen, die als Deckung der Investitionsausgaben verwendet werden könnten, vorgezogen.

An der Spitze der in Aussicht genommenen Investitionen stehen: die Fortführung der Arbeiten an dem Häuserbau auf dem Konstantynower Walde, wofür 10 Millionen Zloty nötig sind, Fortführung der Kanalisationsarbeiten — 4,5 Millionen, Bau einer mechanischen Ziegelei auf dem hierzu gekauften Terrain in Rzew — 1,5 Millionen, Austausch des Schlachthauses — 1,5 Millionen, Straßenpflasterung — 2 Millionen, Schulneubauten — 1 Million, Ausfertigung der Schulgebäude — 500 000 Zloty, Bau eines Krankenhauses — 1 Million, Ankauf von Grundstücken — 500 000 Zloty und Arbeiten im Volkspark 500 000 Zloty.

len Absichten des Magistrats im kommenden Jahre. Wir verstehen es gut, daß wir als Wirte einer großen Stadt uns nicht auf die Berücksichtigung der Interessen nur einer Gruppe der Bevölkerung beschränken können.

Verantwortlicher Schriftleiter: Armin Zerbe; Herausgeber: Ludwig Kul; Druck: „Prasa“, Lodz, Petrikauer 101.

Deutsches Gymnasium zu Lodz. Am Sonnabend, den 23. Februar 1929, findet in der Aula des Gymnasiums, Kosciuszko-Allee 65, eine Lessingfeier statt.

Die letzte Neuheit! Winterjaison Große Auswahl in Damen- und Herren-Mäntel mit der neuesten Pelzverzierung in verschiedenen Qualitäten und Preislagen.

Miejski Kinematograf Oświatowy Wodny Rynek (róg Rokiciński) Od 19 do 25 lutego 1929. ANIOŁ ULICY Dramat w 10 akt. W rolach głównych: JANET GAYNOR, CHARLES FARREL.

Sportverein „Sturm“ Sonnabend, den 23. Februar d. J., ab 9 Uhr abends, Petrikauer 109, Preispreference Scheibenschießen Alle Mitglieder und Sympathiker werden hierzu höflich eingeladen.

Heilanstalt der Spezialärzte am Geyerschen Ringe Petrikauer 294, Tel. 22-89 (Haltestelle bei Babianicer Fernbahn) empfängt Patienten aller Krankheiten — auch Zahnkranke — täglich von 10 Uhr vormittags bis 8 Uhr abends.

Wie kommen Sie zu einem schönen Heim? Zu sehr guten Zahlungsbedingungen erhalten Sie Ottomanen, Schlafbänke, Tapetens, Matrasen, Sofas, Stühle, Kissen, etc.

Dr. B. DONCHIN Spezialarzt für Augenkrankheiten ist nach Polen zurückgekehrt. Empfängt täglich von 10-1 u. 4-7 Uhr.

Sportverein „Rapid“ Sonnabend, den 23. Februar l. J., findet im Vereinslokale, Bulwarowa 125, um 7 Uhr abends im 1. und um 8 Uhr im 2. Termin die ordentliche Generalversammlung statt.

Heilanstalt der Spezialärzte für venerische Krankheiten Zawadzka 1. Täglich von 8 Uhr früh bis 9 Uhr abends, an Sonn- und Feiertagen von 9-2 Uhr.

Warum schlafen Sie auf Stroh? wenn Sie unter günstigsten Bedingungen, bei wöchentlicher Abzahlung von 5 Zl. an ohne Vorauszahlung, wie bei Barzahlung, Matrasen haben können.

Zahnärztliches Kabinett Glutwna 51 Sandomiska Tel. 74-93 Empfangsstunden ununterbrochen von 9 Uhr früh bis 8 Uhr abends. Heilanstaltspreise.

Holzdrehfilerei mit Kraftantrieb u. Total sofort zu verkaufen. Näheres in der Firma „Remont“, Cmentarna-Strasse 8. Tel. 66-60.

Lehrling Sohn achtbarer Eltern wird fürs Kontor gesucht. Offerten unter „S. P.“ an die Exp. d. Bl. zu richten.

Dr. Heller Spezialarzt für Haut- und Geschlechtskrankheiten Nowot 2 Tel. 79 89 Empfängt von 1-2 und 4-8 abends.

Theater- u. Kinoprogramm. Städtisches Theater: Donnerstag, Sonnabend und Sonntag „Hinkemann“; Freitag, Sonnabend nachm. und Sonntag nachm. „Pygmalion“

Für den Winter decken Sie gut und wo teilhaft Ihren Bedarf an Herren-, Damen- und Kinder-Garderoben bei K. Wihan Inhaber Em. Scheffler Lodz, Glutwnafr. 17.

Dr. med. NIEWIAZSKI Facharzt für venerische Krankheiten und Männerchwäche. — Untersuchung von Blut und Ausfluss. Andrzejka 5 Tel. 59-40.

Expezlerer B. Weiß Sonstigen Sie genau die Adresse: Gienkiewicza 18, Krout, im Laden. Alte Gitarren und Geigen sanft und repariere, auch ganz zerfallene Musikinstrumentenbauer J. Höhne, Sikandrowka 64.

Kammerbühne: Donnerstag Premiere: „Kokoty z towarzysztwa“; Sonnabend nachm. „Murzyn Warszawski“ Apollo: „Das Spiel um eine Frau“ und „Mit dem Auto nach dem Glück“